

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

El Adelantado de Segovia, S.L.
Director: Angel Vilches González

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

Lunes 18 de febrero de 1974
AÑO LXXIV.— Núm. 22.439

DIRECCION, REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: SAN AGUSTIN, 7. — APARTADO DE CORREOS NUMERO 11. — TELEFONOS: DIRECCION, 41-46-98. REDACCION, 41-46-97. ADMINISTRACION E IMPRENTA, 41-46-96
Depósito Legal SG. 7-1958 Precio del ejemplar 6 pesetas

LOS PRINCEPES, EN MANILA

Han llegado esta mañana y fueron recibidos

en el aeropuerto
por el Presidente
Marcos
y su
esposa



Los Príncipes de España con el Rey Faisal de la Arabia Saudita

Don Juan Carlos mantuvo ayer una entrevista de trabajo con el Rey Faisal en Riad

Manila, 18.—Los Príncipes de España, don Juan Carlos y doña Sofía, han llegado esta mañana a Manila, donde les fueron tributados los honores reglamentarios reservados a los Jefes de Estado.

El «DC-8» de «Iberia» aterrizó a las diez de la mañana (hora local), tres de la madrugada (hora española).

Al pie de la escalilla del avión esperaban a los ilustres visitantes, el presidente filipino Fernando Marcos, con su esposa, la señora doña María Imelda de Marcos, miembros del Gobierno filipino y altas autoridades de la nación.

Los Príncipes, acompañados del Presidente filipino y señora de Marcos, se dirigieron luego a una tribuna adosada, y luego el Príncipe, con el Presidente, revistó la formación de las fuerzas de honores, en tanto las baterías de la plaza disparaban los veintinueve cañonazos de ordenanza.

El aeropuerto estaba engalanado con banderas españolas y filipinas. Además de las autoridades acudieron al aeropuerto varios cientos de niños de los colegios filipinos—vestidos con el traje nacional filipino que interpretaron canciones y danzas típicas en honor de los visitantes.

Algunos de los escolares agasajaron a los Príncipes arrojando sobre ellos una lluvia de pétalos de flores.

Terminada la breve ceremonia de recepción en el aeropuerto, en la que no se pronunciaron discursos, se organizó la comitiva oficial, que acompañó a los Príncipes hasta el palacio de Malacañang, donde residirán durante su permanencia en la capital filipina.—Efe.

AYER FINALIZO LA ESTANCIA EN RIAD

Riad (Arabia Saudí).—Los Príncipes de España, don Juan Carlos y doña Sofía, dieron ayer por terminada su visita oficial a la Arabia Saudí y, aproximadamente a las seis y media de la tarde (hora local), emprendieron viaje en avión con dirección a Manila.

El Príncipe, que había llegado a la capital saudí a las seis de la tarde del pasado viernes, mantuvo una última entrevista de trabajo en la mañana de ayer con el Rey Faisal, a la que también asistieron el ministro español de Asuntos Exteriores, don Pedro Cortina Mauri, y el director general de Relaciones Económicas Internacionales, don José Luis Cerón.

Los Príncipes de España continúan ahora la segunda etapa de su viaje oficial por países del Oriente, rumbo a la capital filipina, adonde llegarán en la mañana de hoy lunes.—Efe.

HALLAZGO DE CINABRIO EN ZARAGOZA

Zaragoza, 18.—Una veta de cinabrio ha sido hallada al sur de la provincia, cuando se buscaba petróleo o gas y, aunque oficialmente nada se ha comunicado al respecto, «El Noticiero» publica un reportaje en el que se sitúa la mencionada veta a ciento veinticinco metros de profundidad, en el kilómetro 12, concretamente, de la carretera de Sástago a Bujaraloz, y que se extiende hasta Caspe.

Tráfico en carretera

16 MUERTOS Y 7 HERIDOS GRAVES EN 14 ACCIDENTES EN EL FIN DE SEMANA

Madrid, 18.—Durante el pasado fin de semana se registraron en las carreteras españolas catorce accidentes que ocasionaron dieciséis muertos y siete heridos graves, según datos provisionales facilitados por la Jefatura Central de Tráfico.

MEJICO

COMIENZA LA CONFERENCIA DE TLAHELCO

Es consecuencia de la invitación de Kissinger a Iberoamérica en base a su «nuevo diálogo»

Méjico, D. F., 18.—La «Conferencia de Tlatelolco», consecuencia de la invitación formulada por Henry Kissinger a los países de Iberoamérica en base a su «nuevo diálogo» da prácticamente comienzo hoy, en medio de una serie de expectativas.

Los temas a tratar entre el próximo 21 y 23 de febrero serán obvios, a partir de hoy, de una exhaustiva revisión por parte de 24 representantes de América, en un plan de trabajo del que deberán salir las bases para dialogar precisamente con el secretario norteamericano de Estado.

Inicialmente, a raíz de una reunión en Bogotá, de los representantes de los países iberoamericanos, se acordó tratar en Méjico ocho puntos básicos:

1. Cooperación para el desarrollo.
2. Medidas coercitivas de carácter económico.

3. Reestructuración del sistema interamericano.
4. Solución de la cuestión del Canal de Panamá.
4. Estructura del comercio internacional y sistema monetario.
6. Empresas transnacionales.
7. Transferencia de tecnología.
8. Panorama general de las relaciones entre Iberoamérica y los Estados Unidos de América.

Posteriormente, estos puntos fueron aumentados con dos temas propuestos por el doctor Kissinger: el problema de los energéticos y el análisis de la situación mundial.

Sin embargo, los cancilleres han puesto de manifiesto que de esta reunión no han de esperarse soluciones concretas, sino sólo las bases para un nuevo trato entre Iberoamérica y los Estados Unidos.—Efe.

Mensaje árabe a Nixon

CON
ESTOS
TEMAS

- Embargo del petróleo y condiciones para levantarlo
- Evaluación de los trabajos por la paz
- Separación de fuerzas sirias e israelíes

El Cairo, 18. (Efe-Upi, por Maurice Guindi).—Los ministros de Asuntos Exteriores de Egipto, Ismail Fahmi, y de Arabia Saudí, Omar Sakkaf, harán hoy entrega al presidente Nixon de un mensaje de los cuatro Jefes de Estado que la semana pasada celebraron una conferencia de alto nivel en Argel, anuncia hoy el periódico cairota «Al Ahram».

Los cuatro jefes de Estado que intervinieron en la conferencia de Argel fueron el presidente egipcio Anwar el Sadat, el rey Feisal de la Arabia Assad, y el presidente de Argelia, Saadi; el presidente de Siria, Hafez Houari Boumediane.

Según el periódico, las resoluciones

que se tomaron en la conferencia abarcaron los siguientes puntos:

- * Embargo del petróleo árabe contra los Estados Unidos y condiciones de los árabes para levantarlo.
- * Posibilidad de conseguir un acuerdo de separación de tropas en el frente sirio, según las condiciones sirias, teniendo en cuenta, sin embargo, las propuestas norteamericanas.
- * Evaluación de los progresos hechos hasta ahora en favor de la paz y los medios para llegar a un acuerdo total y decisivo, según el cual los israelíes abandonarían la totalidad de los territorios árabes ocupados y se salvaguardarían los derechos de los palestinos.

El periódico dice también que las conversaciones que celebraron ayer los ministros de Asuntos Exteriores egipcio y saudí con Kissinger tuvieron como tema esencial la separación de tropas en el frente sirio.

«Esta medida se considera un paso previo para la iniciación de posteriores resoluciones que llevarían al levantamiento parcial del embargo petrolero contra los EE. UU.», dice el periódico.

Los cuatro jefes de Estado árabes que intervinieron en la conferencia de Argel, se reunirán nuevamente en Lahore, con motivo de la celebración de la conferencia islámica, que se inicia el viernes próximo.

Según el diario cairota, es posible que Fahmi prolongue su estancia en los Estados Unidos hasta el miércoles, en cuyo caso se vería obligado a aplazar sus proyectadas visitas a Yugoslavia y Francia.—Efe.

Atentado contra los ministros egipcio y saudí de A. Exteriores

El Cairo, 17.—El periódico «Al Ahram» informaba ayer de que una azafata estadounidense sufrió graves heridas en el rostro a consecuencia de una explosión registrada en el avión que trasladaba a los ministros de Asuntos Exteriores egipcio y saudita desde Nueva York a Washington.

Ninguno de los pasajeros árabes que viajaban a bordo sufrió heridas. Las investigaciones comenzaron inmediatamente dentro del avión.—Efe-Reuters.

Cola para gasolina



La verdad es que aquí no se trata de cola para repostar gasolina ante la escasez del carburante, sino más bien ante la escasez de atuendo de la señorita que atiende esa estación de servicio en Nassau (Bahamas). Así no es de extrañar que los motorizados acudan en buen número y el negocio aumente

USA

Helicóptero derribado sin contemplaciones cuando sobrevolaba la Casa Blanca

El piloto, que resultó herido, es un soldado que había robado el aparato

Washington, 17.—Los agentes que velan por la seguridad del presidente norteamericano no vacilaron en abrir fuego de metrallera sobre un misterioso helicóptero que comenzó a sobrevolar la Casa Blanca. El piloto, un joven soldado de veinte años, que había robado el aparato, se apresuró a aterrizar como pudo y lo hizo en los mismos jardines de la casa presidencial, aunque llegó a tierra con varias heridas. El fuselaje del helicóptero quedó acribillado.

La Casa Blanca estaba totalmente deshabitada, pues Nixon se encontraba en Cayo Vizcaino de fin de semana y su esposa Pat estaba en Indianapolis atendiendo a su hija Julie Eisenhower, quien fue sometida a una operación la pasada semana. No había luces—por mandato expreso del presidente para contribuir al ahorro de energía—, pero de pronto todo se iluminó y los disparos de las metralleras atronaron la madrugada de Washington.

El piloto, Robert Preston, resultó ser un soldado que había robado el aparato en la base del estado de Maryland, donde estaba destinado, y se dedicó a revolotear alegremente en la noche.

Antes de la caída, el soldado Preston, que iba en uniforme de faena, sobrevoló durante una hora las carreteras próximas a Washington, pasó rozando los tejados y se acercó peligrosamente hasta el techo de los automóviles; aterrizó al menos un par de veces en los jardines de los chalets, y, finalmente, enfiló al centro de la ciudad, volando a una altura de quince metros.

La Policía, que había comenzado a seguirle la pista por las carreteras, perdió la ruta del helicóptero, que no volvió a ser localizado hasta que encendió las luces y comenzó a dar vueltas en torno al monolito erigido en recuerdo del presidente Washington. Para entonces todos los servicios de Policía de la ciudad estaban pendientes de lo que ocurría y cuando el piloto enfiló de lleno la Casa Blanca, los agentes de seguridad no dudaron un momento y comenzaron a disparar. El helicóptero recibió varias docenas de impactos, y el piloto, herido, consiguió un aterrizaje forzoso en el mismo jardín de la casa presidencial.

Antes de ser juzgado en consejo de guerra, Preston será sometido a un reconocimiento médico, que determinará su estado mental.

Tomó posesión el nuevo director de la Academia Especial de Policía Armada

Es natural de Coca



Ha tomado posesión de su cargo, en Madrid, el nuevo director de la Academia Especial de las Fuerzas de la Policía Armada, don Florencio Apellániz Fernández. Al acto asistió el director general de Seguridad.

El señor Apellániz Fernández, así como sus otros diez hermanos, es natural de la villa segoviana de Coca, donde su padre ejerció durante bastantes años como médico titular.

CRONICA DE LA CIUDAD

ARREGLOS

De vez en cuando, en la sección de local de nuestro periódico, e incluso en esta misma sección, se ha dedicado atención a unos problemas que, siendo mínimos, paradójicamente adquieren gran relieve. Nos referimos a los de las pequeñas reparaciones que necesitan las calles de la ciudad y que, seguramente por indolencia de ese personaje llamado "a quien corresponda", no acaban de tener solución.

El paso por cualquier zona de la capital va poniendo ante nuestros ojos hundimientos, falta de adoquines, aceras desniveladas, etc. Enumerar todo sería alargarnos demasiado; pero el hecho concreto es, insistimos, que todos vienen a denotar una falta de cuidado por los responsables de estos servicios.

No han pasado aún muchas fechas en que trajimos a nuestras páginas los documentos gráficos de cómo se encuentran algunas calles del barrio de san Lorenzo. Tras su publicación, otro grupo de vecinos volvió a "invitarlos" a que nos desplazásemos de nuevo allí para mostrarnos, no sin cierto rubor, el lamentable estado de otras vías de comunicación. No hay palabras que sean capaces de describirlo sin caer en el "ex-abrupto".

¿Y qué decirles del barrio de san José, o del Carmen, o de san Millán? Ejemplos hay por doquier. Pero sin irnos a la periferia, bastaría con mirar en la avenida de Fernández Ladreda o en la misma plaza Oriental del Acueducto.

Todo pudiera ser cuestión de dinero, por supuesto; pero de lo que no hay duda es que un "huequecito" de hoy, esa piedra que se ha salido de su sitio, mañana será un desperfecto más grande. Y costará más dinero su arreglo.

El cuadro, en una panorámica general, podría llevar el título de "Desidia".

AGENDA

MARTES 19 DE FEBRERO
Van 50 días de 1974; faltan 315.
Sol: De 8,3 a 18,56.
Santoral: Santos Gabino, pb.; Julián, Marcelo, mrs.
Pensamiento: "Quien pisa con suavidad va lejos" (Proverbio chino).

LOTERIA PRO CIEGOS
Premiado el sábado: Número 206.

CALIFICACION MORAL DE LAS PELICULAS
«Domicilio conyugal», (S.G.)
«La última vez que vi París» (3) 115 m.

HUMOR



SIN PALABRAS

Herederos de Ochoa
Materiales de construcción, saneamientos y decoración
Teléfonos 41 47 53 y 42 07 35

JOSE LARRAZ
Que falleció el 17 de noviembre de 1973
D. E. P.

El martes, día 19, a las 19 horas, en la iglesia parroquial de San Martín, misa de requiem por su alma.

Sus amigos segovianos,
Suplican y agradecen una oración por el alma de quien vivió entrañablemente enarriado con Segovia.

FARMACIAS DE GUARDIA

Para esta noche:
Cervantes, 27.
José Zorrilla, 137.

EL TIEMPO EN SEGOVIA

En la tarde de ayer
Presión atmosférica: 670,9 mm.
Dirección del viento: Norte.
Temperatura máxima: 4,4°.

En la mañana de hoy
Presión atmosférica: 672,8 mm.
Dirección del viento: Norte.
Temperatura mínima: 0,8°.
A la una de la tarde: 2,2°.
Lluvia recogida: 2,1 litros por metro cuadrado.

CARTELERIA DE ESPECTACULOS

CERVANTES.—Hoy, 7.30, estreno: DOMICILIO CONYUGAL, color, de Françoise Traffaut, por Jean-Pierre Leaud, mayores de 18 años. Mañana: LA ULTIMA VEZ QUE VI PARIS, por Elizabeth Taylor y Van Johnson.

Subastas en el Ayuntamiento de Frumales

OBRAS: Admisión de pliegos hasta el día 21, de nueve a las trece horas. Subasta el 22, a las doce. Presupuesto, 1.265.955 pesetas. Fianza, 37.979 pesetas. Más detalles BB. OO. del Estado número 128 y 171, provincia núm. 67 de 1973; de 1974, B. O. E. núm. 25 y provincia número 10.

MADERAS: Pliegos, hasta el 18 de febrero, de nueve a trece horas. Subasta el 19, a las doce. Pinos, 512 m. c., 301.701. Tasación, 452.500; fianza, 13.575 pesetas. Detalles: «Boletín Oficial» núm. 11.

RESINAS: Pliegos hasta el 22 de febrero, de nueve a trece horas. Subasta, el 23, a las doce. Pinos a resinar, 18.877. Tasación, 765.525. Fianza, 22.966 pesetas. Más detalles, BB. OO. de 30 de enero. De quedar desiertas ambas subastas se celebrará una segunda a los diez días hábiles. Frumales, a 12 de febrero 1974. El alcalde.

El que hace publicidad

saca provecho de ella, principalmente porque su nombre surge en la imaginación del comprador en el momento preciso de comprar.

Información Local

DESPRENDIMIENTO DE PEQUEÑOS FRAGMENTOS DE PIEDRA EN LAS BOVEDAS DE LA CATEDRAL

También en la iglesia de San Martín han caído trozos de escayola por causa de las goteras

No son alarmantes, de momento, los dos casos de desprendimientos que acaban de producirse en la catedral y en la iglesia parroquial de San Martín, pero sí dignos de ser tomados muy en cuenta por los técnicos a fin de que pueda ponerse el remedio cuanto antes para evitar que se vaya a mayores.

Desde hace algún tiempo se viene observando que en el interior de la catedral, en las proximidades de la puerta de San Jeroteo, se producen desprendimientos de pequeños trozos de las piedras que integran la bóveda. El caso ya ha sido puesto en conocimiento del propio director general de Bellas Artes, esperándose que en fecha próxima se hagan un examen y análisis de las causas de este hecho.

Por otro lado, en el interior de la iglesia parroquial de San Martín se ha producido el desprendimiento de unos trozos de escayola, por motivo, al parecer, de goteras. Tampoco puede darse mayor importancia, momentáneamente, al hecho, pero sí hay que tener en cuenta que la causa que le ha producido puede seguir dando lugar a situaciones más comprometidas, de no ponerse a tiempo el remedio.

Institución del trofeo anual "Populares de Segovia"

Mañana tendrá lugar la presentación de los primeros seleccionados en Discoteca Florida

La Discoteca-Club Florida ha tenido la iniciativa de instituir unos premios anuales con el título de «Populares de Segovia», a los que podrán optar personas, grupos, empresas o entidades, según acuerdos que adopte el jurado, que estará integrado por los directores de «El Adelantado» y Radio Segovia y dos miembros más de dichos medios, más otros cinco componentes a designar por la empresa de la discoteca.

Los trofeos a otorgar podrán concederse dentro de las siguientes actividades o conceptos: ciencia, arte, industria, comercio, hostelería, servicios públicos, deportes, espíritu cívico, elegancia, entidades y organismos, profesiones y oficios, estudio y trabajo en la juventud.

Los premios irán recaendo en personas o grupos que mensualmente sean designados, a los que se entregarán los correspondientes diplomas. Más tarde, al finalizar el año, se efectuará la designación de los populares del mismo, entre los elegidos a lo largo del año, y a los que se entregarán los trofeos en una fiesta especial. Por el momento, a partir de mañana, martes, en Florida se iniciarán las fiestas mensuales para la entrega de los títulos a los populares designados cada mes. Dicha fiesta se iniciará a partir de las doce de la noche.

Petición de nueva estación de servicio para nuestra ciudad

La Compañía Arrendataria del Monopolio de Petróleos ha insertado en el B. O. de la provincia un anuncio informando que ha sido admitida a trámite una petición de don Gerardo Otero Rascón para emplazamiento de una nueva estación de servicio en la intersección de las carreteras N-110 de Soria a Plasencia y N-601, Madrid a León por Segovia, puntos kilométricos 189,900 y 89,300, respectivamente, en zona urbana de nuestra capital.

EXPRESION DE GRATITUD

El esposo, hijos y demás familia de doña María Ramos Sebastián (q. e. p. d.), ante la imposibilidad de hacerlo personalmente como hubiera sido su deseo, testimonian por este medio su gratitud a cuantas personas les manifestaron su sentimiento, asistieron al sepelio y cultos celebrados por el eterno descanso de su alma.

REGISTRO CIVIL

12 nacimientos y 4 defunciones
Han sido hechas las siguientes inscripciones:

Nacimientos: David Nieto y Sanz, hijo de José Luis y de Victoria; Carlos Alberto Gómez y Manso, de Eduardo y Encarnación; José María Martín y Moreno, de Juan Francisco y Dionisia; Natalia Pascual y de la Fuente, de Evelio y Catalina; Ismael Herrero y Santos, de Alejandro y de Isabel; Luis Felipe Garrido y Casado, de José Luis y Cándida; Miguel Ángel Farello y Salas, de José y Caridad; Virginia Costa y Vicente, de Carlos-Félix y Paula; Jaime Herrero y Herrero, de Teófilo y María de la Consolación; Eva María Hernández y Cantora, de Mariano y María Olvido; Miriam Cano y Álvarez, de David y María del Pilar; Raúl Gilpérez y Sanz, de Pablo y Teodora.

Defunciones: Antonio Bernaldo de Quirós y Mochales, de 70 años; María Ramos Sacristán, de 81; Cipriano Ponce y Barahona, de 66; Margarita Blanco y González, de 73.

Iglesia en Segovia

Recogida de papel y ropa para Hermandades del Trabajo

El domingo próximo, como ya hemos informado, se celebrará la acostumbrada «Operación papel», a cargo de las Hermandades del Trabajo y con destino a su Departamento de Caridad. En dicho día se recogerán papeles a la puerta de los templos, y asimismo se admitirá ropa en buen uso.

Recordamos que los miércoles, de 8 a 10 de la noche, puede entregarse papel y ropa en buen uso en el domicilio de las Hermandades (plaza de San Sebastián, 2).

Sucesos en la capital y provincia

VARIOS HERIDOS EN ACCIDENTES DE TRAFICO

Durante el fin de semana se han producido tres accidentes de tráfico en nuestra provincia, en los que varias personas han resultado heridas.

Durante el fin de semana se han producido tres accidentes de tráfico en nuestra provincia, en los que varias personas han resultado heridas. Uno de ellos se produjo en las proximidades de Villobla, cuando el turismo que conducía doña Natividad Pastor Virseda, domiciliada en San Miguel de Bernuy, se salió de la calzada, resultando herida la citada.

En término de Carbonero el Mayor, también resultó herida la señora Pilar Ballesteros Arribas, que vive en Escuderos, 12, cuando el vehículo que conducía doña Pedro Ballesteros Ballesteros sufrió un accidente en las cercanías de nuestra ciudad.

Alumnos del "Experimento de Convivencia Internacional" visitaron nuestro periódico



Un grupo de Alumnos del «Experimento de Convivencia Internacional», que residirán una temporada en Segovia, han visitado esta mañana nuestra Casa. En compañía de uno de los redactores efectuaron un recorrido por todas las instalaciones del periódico, siendo informado del proceso de elaboración de cada edición, desde la recepción de la noticia hasta que ésta llega a manos del lector.

El grupo de estudiantes, integrado por muchachos norteamericanos más uno de Méjico, permanecerán en Segovia hasta el día 11 de marzo próximo, trasladándose después a Madrid para ampliar estudios. En nuestra ciudad conviven con varias familias a fin de conocer mejor la personalidad de las gentes segovianas.

En la fotografía, los alumnos posan junto a la entrada a nuestro periódico. —(Foto F. Peñalosa.)

TV PROGRAMAS PARA MAÑANA

PRIMERA CADENA
2,00, Carta de ajuste. 2,15, Apertura y presentación. 2,17, Avance informativo. 2,24, Primera edición. 3,00, Noticias. 3,35, Buenas tardes. 4,15, Despedida y cierre. 6,30, Carta de ajuste. 6,45, Apertura y presentación. 6,46, Avance informativo. 6,50, La casa del reloj. 7,10, Con vosotros. 8,00, Novela. 8,30, Llegada internacional. 9,00, Telediario. 9,35, El cine. 11,15, Resumen informativo. 11,25, Oración, despedida y cierre.

SEGUNDA CADENA
8,00, Carta de ajuste. 8,30, Presentación y avances. 8,31, Polideportivo. 9,30, Telediario. 10,00, Hoy hablamos de... 10,30, Encuentro con la música. 11,30, Última imagen.

VENDO SOLAR

1.650 m², 7 plantas
Prolongación Obispo Quesada
Teléfono 415190, horas de oficina

Oposición para el Cuerpo de Guardería Forestal del Estado

La Delegación Provincial de Agricultura nos remite nota de convocatoria para cubrir 125 plazas en el Cuerpo de Guardería Forestal del Estado, de las cuales nueve son en nuestra provincia. Entre los requisitos indispensables para poder aspirar a tomar parte en la oposición están el ser varón, español, mayor de 23 años y menor de 30 y tener el título de capataz forestal.

La solicitud se presentará en el plazo de 30 días hábiles contados a partir del siguiente al de la publicación de la convocatoria en el Boletín Oficial del Estado, y el impreso facilitado en la Delegación Provincial de Agricultura. Dichas pruebas se realizarán en las correspondientes delegaciones provinciales (donde se ampliarán informes) antes de que transcurran ocho meses desde la publicación de la convocatoria en el Boletín Oficial del Estado.

EMPLEADO DE HOGAR

La Mutualidad Nacional de Empleados de Hogar le concede por el nacimiento de cada hijo la asignación de 3.000 ptas., si la cubierto un período mínimo de 24 meses cotizados en los 5 años anteriores.

ANUNCIOS POR PALABRAS

OCHO PALABRAS, 16,00 ptas.
Cada palabra más, 2,00.

PERDIDAS
PERDIDA broche de oro con piedras de colores, desde cine Sirenas a «Ángel Club», se ruega devolución. Fernández Ladreda, 16.

TALONARIO cobro subsidio de vejez y carnet de identidad. Agradecerá devolución: Ovidio María Garcimartín, Fuentesmilanos.

ALQUILERES
ALQUILLO local 370 metros en San Millán, Teléfono 412870, de 8 a 10 noche.

SE alquila local propio oficinas o consultorio. Razón, teléfono 413052.

ALQUILLO locales para garaje o almacén y vendo teja buena vieja. Razón, teléfono 411748.

PRECISO piso en alquiler. Teléfono 421600.

ENSEÑANZA
INGLES, francés, alemán, cualquier curso, traducción, examen, profesorado nativo bilingüe y diplomado. Euroleones, Ladreda, 18.

INGLES, francés, alemán turísticos; empiezan cursos. «Al Jabali Segoviano», Ladreda, 18.

INGLES, 5.º y 6.º. General Básica. Euroleones.

VARIOS
SU viaje de novios, vacaciones de verano en Palma de Mallorca y Canarias. Sierramar, Fernández Ladreda, 11, teléfonos 411447-411096.

AUTOCARES Martín, 20 a 60 plazas. Roblé, 22, teléfonos 412909 y 413627.

VENTA y alquiler de pisos. Apimosa, teléfono 413795.

AUTO-RADIOS, radio-cassette, stereo-fonía, instalación inmediata, técnicos especializados. Lucar, Conde Sepúlveda, 19, teléfono 420992.

TRASPASOS
SE traspasa mercadería y confección de niños. Informes, teléfono 420820.

TIENDA ultramarinos, por no poderla atender, en José Zorrilla, 133. Teléfono 421220.

COMPRAS
COMPRARIA local para almacén, próximo San Millán. Teléfono 415356.

TRABAJO
SE necesita conductor r.ª especial. Empresa La Serrana, S. L., C/ Coches, 3, teléfono 411811. (O. C. núm. 2.051.)

SE necesita dependiente de mostrador. Bar Orensano, Segovia. (O. C. número 2.062.)

SE necesita muchacha fija. Fernández Ladreda, 18. Razón, portera.

SE necesitan obreros para granja ganadera en Segovia, con casa. Julián Pascual, Conde Sepúlveda, 3, teléfono 414953. (O. C. 2.071.)

SE necesitan oficiales y peones aserradores, teléfono 414798. (O. C. 2.090.)

SE necesita aprendiz, fábrica de plásticos. Teléfonos 415835 y 415285. (O. C. 2.102.)

SE necesita chica fija, buen sueldo. Informes, Conde Sepúlveda, 19, 2.º, E.

SE necesita dependiente de mostrador. Bar Yakarta, Coronel Rexach, 17. (O. C. 1.639.)

SE necesitan conductor de primera y mozo. Mudanzas Menéndez, teléfonos 420017 y 421796. (O. C. 2.101.)

SE necesita chica. Fernández Ladreda, 3, primero.

SE ofrece conductor carnet de primera especial. Teléfono 420727.

NECESITO mozo para almacén. Santa, núm. 13. (O. C. 1.757.)

SE precisa aprendiz. Ultramarinos Candamo. (O. C. 2.009.)

VENTAS
MONOS, prendas de trabajo, gabardinas, mantas. Oferta especial. Confecciones Diez.

VENDO 20.000 kilogramos zanahoria de mesa, 3.000 de ajos. Demetrio Hernández, Dehesa de Cuéllar.

LOCAL 120 m². José Zorrilla, 100. Teléfono 415190, horas de oficina.

MUEBLES Hernando, el mayor surtido en todos los precios. Seis plantas de exposición. Travesía Obispo Quesada, 21, frente estación ferrocarril.

SE venden 10.000 kilogramos de patatas gordas Desiree. Alejandro Merino, Fuente el Olmo de Fuentesvieja.

FURGONETA Citroen AKS-400, cuatro plazas, impecable. Teléfono 422333.

SEAT 800, buen precio. Telef. 420000.

VENDO 21 cerdos de 20 kilogramos. Potenciano, Escobar de Polendos.

VACA suiza abocada al primer hijo. Llan de Andrés, Palazuelos de Eresma.

SE vende una pareja de machos de dedos, de media edad. Justo González, Fuente el Olmo de Fuentesvieja.

VENDO novilla mixta cumplida del segundo. Paulino González, Tabanera del Monte.

VENDO dos primerizas abocadas y paridas del segundo. Frutos Sobrino, Paradinas.

SANTA TERESA
MATERIALES DE CONSTRUCCION
Teléfonos 411450 y 412936

ECOS DE LA PROVINCIA Y MAS INFORMACION LOCAL

«Ninguna familia católica sin la Biblia»

Una campaña en toda la provincia, lanzada por A. F. E. B. E. y el Centro Bíblico Diocesano

Declaraciones de su director, don Dionisio Yubero

Cursos de iniciación bíblica, cursos por correspondencia y sobre temas especializados, y en el próximo mayo, celebración del «Día Bíblico»

No puede decirse que el interés por los temas bíblicos sea algo nuevo en la Iglesia, que desde sus primeras horas ha considerado a la Biblia como un libro fundamental, sin embargo parece que, de alguna manera, se renueva ahora, se despierta y se extiende a círculos cada vez más amplios ese interés. Sin duda en esto puede haber influido la nueva situación creada a partir del reconocimiento de la libertad religiosa y la aparición en público de confesiones o sectas que hacen de la Biblia su principal palanca propagandística.



Don Dionisio Yubero, director de AFEBE y del Centro Bíblico (Foto F. Peñalosa.)

No hay que olvidar, sin embargo, que el último gran movimiento litúrgico y bíblico dentro de la Iglesia Católica tiene ya muchos años y que, precisamente nuestra ciudad, ha jugado a este aspecto un papel importante de pionera, gracias a la figura del que fue canónigo lectoral segoviano, don Andrés Herranz, uno de los fundadores de A. F. E. B. E. (Asociación para el Fomento de Estudios Bíblicos en España) que desde entonces tiene su sede en Segovia y una de cuyas tareas más destacadas es la edición de «Cultura Bíblica» revista que ha logrado un gran prestigio entre los especialistas. Hemos sabido ahora que A. F. E. B. E. y el Centro Bíblico Diocesano, que en la actualidad dirige el canónigo lectoral don Dionisio Yubero se propone lanzar una campaña bíblica en toda la diócesis. Como el tema tiene interés y actualidad, le hemos pedido una entrevista.

—¿Cuál es el objeto de esta Campaña Bíblica Diocesana?

—Con ella queremos secundar de una manera eficaz, real y práctica las decisiones de la Iglesia, sobre todo del Concilio Vaticano II, que con tanta insistencia recomienda que el pueblo cristiano, los católicos, conozcan, veneren y amen la Palabra de Dios, la santa Biblia.

El señor obispo tiene un interés muy especial en esta Campaña Bíblica Diocesana y quiere que se le preste gran atención en la cuarentena y con motivo del Año Santo. Para impulsarla, se celebrará en toda la diócesis, según sus deseos, el «Día Bíblico».

—Y cuáles son las metas que persigue, en concreto, esta campaña?

—Son varias, y esto es importante. Pueden concretarse estos objetivos:

Una Biblia en cada familia. La campaña se realizará bajo el slogan «Ninguna familia católica sin la Biblia», y este lema queremos que se haga realidad, que llegue un día en que todas y cada una de las familias de la diócesis de Segovia tengan su propia Biblia. Se trata de que haya un ejemplar de ella en cada uno de los hogares cristianos, y que se desee de la Iglesia que quiere que «sus hijos se familiaricen con las Sagradas Escrituras y se penetren de su espíritu» (Conc. Vat. II DV.).

Entronización de la Biblia en el hogar. Porque es la palabra de Dios, por ser el libro religioso por excelencia, la Biblia debe ocupar en la casa el lugar principal, el puesto más importante del hogar y de la familia. Debe que la Iglesia hace de la Biblia un venerado como lo ha hecho con el Cuerpo de Cristo, la Sa-

grada Eucaristía, (Conc. Vat. II, DV. 21). La comparación no puede ser más expresiva.

—Y a la vista de esto, ¿no le parece que los católicos no conocen ni estiman la Biblia en la medida que parece normal? ¿Se puede hacer algo o piensan hacer algo en concreto? ¿Tratan de impulsar y promover al respecto alguna iniciativa en concreto?

—Me alegro mucho de que haga esta pregunta. No basta, naturalmente con tener la Biblia en casa, ni siquiera tenerla en el lugar de honor del hogar. Sobre todo es necesario conocerla, leerla y, en alguna medida, estudiarla. Me permitirá que vuelva a citar al Vaticano II, cuando dice: «Todos los fieles han de tener acceso fácil a la Sagrada Escritura... y así con la lectura y el estudio de los libros sagrados la palabra de Dios se difunda más y más y llene los corazones de los hombres». (DV. 26).

Con este fin estamos poniendo en marcha lo que llamamos «Curso Bíblico por correspondencia» para las parroquias de la diócesis. De hecho ya está iniciado en algunas y es un sencillo curso de iniciación, muy práctico para seguirlo en la familia, en grupo o individualmente. Los ejercicios prácticos que comprende son muy fáciles y muy sugestivos y conducen a leer y manejar la Biblia cada día con mayor conocimiento y soltura.

Esperamos que este curso ayude cada día más a crear un clima de interés por la lectura y el estudio de la Biblia en las parroquias y por los fieles. Llegará un día en que, al menos de forma elemental, haya una escuela bíblica parroquial en cada pueblo, al menos en los mayores de la provincia? Es posible y ese es nuestro deseo.

—¿Hay ya algo en marcha en este sentido?

—Ciertamente, sí. Estamos celebrando en distintas parroquias y locales de la ciudad cinco cursos de iniciación bíblica de acuerdo con los planes que desde hace años venía desarrollando el Centro Bíblico Diocesano. Por otra parte, a mi cargo tengo un curso superior sobre el tema de «Los profetas», que se celebra en los locales de Afebe, otro curso sobre los Evangelios, en el colegio de las Concepcionistas y otro más sobre las Epístolas de San Pablo.

—Al principio se refirió a la celebración de un «Día Bíblico» en la diócesis. Díganos algo sobre esto, ¿cómo va a ser y qué alcance puede tener?

—De acuerdo. El «Día Bíblico» es una iniciativa personal de don Antonio, nuestro obispo. El mismo fue quien me lo propuso y al hacerlo pude advertir que tenía gran ilusión y mucha esperanza puesta en ello.

El quiere que ese Día sea la culminación de toda la campaña bíblica de que le he hablado y a lo largo de la cual se repartirá abundante material a todas las parroquias de la diócesis. Pensamos que el «Día Bíblico» se celebrará en un domingo del mes de mayo y puedo afirmar que los sacerdotes segovianos con los que hasta ahora he hablado sobre ello han acogido la idea con gran interés y entusiasmo. Así espero que será recibido por todos los sacerdotes diocesanos y también por los maestros de la provincia, cuya colaboración será asimismo muy valiosa, cuando reciban las circulares que con este motivo estamos preparando. Se ha designado ya, por otra parte, una comisión organizadora que llevará adelante estas iniciativas.

Agradecemos a don Dionisio Yubero sus declaraciones y recogemos con gusto una observación que nos hace al final: Todos los que deseen alguna colaboración sobre estas cuestiones o quieran ofrecer o recabar alguna colaboración o ayuda de Afebe o Centro Bíblico Diocesano, pueden dirigirse a su sede en nuestra capital, plaza del Seminario, 2. Teléfono 41-32-45.

do reciban las circulares que con este motivo estamos preparando. Se ha designado ya, por otra parte, una comisión organizadora que llevará adelante estas iniciativas.

Agradecemos a don Dionisio Yubero sus declaraciones y recogemos con gusto una observación que nos hace al final: Todos los que deseen alguna colaboración sobre estas cuestiones o quieran ofrecer o recabar alguna colaboración o ayuda de Afebe o Centro Bíblico Diocesano, pueden dirigirse a su sede en nuestra capital, plaza del Seminario, 2. Teléfono 41-32-45.

INFORMACION DE CENTROS OFICIALES

DELEGACION DE HACIENDA

Libramientos que se hallan al pago a favor de los siguientes perceptores: Don Jerónimo Jimeno García; don Santiago Heras Antón; don Juan Otero Roscón; don Ildefonso Sanz Martín; Herederos de José González Heras; Herederos de Mauricia Soto Rojo; don Alfonso Monje Tortosa; don Lorenzo Martín de Frutos; don Antonio Pastor Matesanz; don Urbano Criado Cero; don Teodoro Sanz Criado; don Gregorio Gómez de la Calle; don Pablo Postigo Pascual; S. A.; don Félix Segovia Alaya; don Felicidad Izquierdo Gallego; don Mariano de Andrés Martín de Vidal; don Valentín Pérez Rebollo; don Vicente Martínez Jiménez; don Helodoro Vicente Rico; don Segundo Gómez Martín; don Víctor Pastor López; don Jesús Ortiz Antoranz; don Miguel Román Domínguez; don Si-

licio García Bajo; don Eduardo Rodríguez Montalbán; Cooperativa Central Lechera Segoviana; don José Luis Santamaría Arroyo; don Mariano Cecilia Manso; don Basilio Marugán López; Grupo Sindical de Colonización núm. 14.539 de Lastras de Cuellar; 12 Tercio de la Guardia Civil, Colegio Oficial de Médicos; jefe provincial de Sanidad; don Segundo Martín Rueda; don Moisés Sanz Montarelo; don Sagrario González Herranz; don Manuel Esteban Yagüe; don Primitivo Martín García; don Alberto Ojeda García; don Segundo Blanco Sanz; don Manuel Santos Ochoa; don Avelino García Arribas; don Segundo Vela Martín; habilitado de la Escuela de Maestría Industrial; don Eusebio Vargas Muñoz; habilitado de la Delegación P. de Industria; y don José Luis Herrero González.

NOTA.—Días de pago: Todos los días hábiles, excepto el último de cada mes.

GOBIERNO MILITAR

Vacantes

En el Diario Oficial del Ejército, número 38, de fecha 14 de febrero, se convocan vacantes que podrán ser solicitadas por sargentos de complemento arma de Artillería.

Para mayor información, pueden pasarse por el Gobierno Militar aquellos sargentos que crean poder solicitarlas.

EL MERCADO DE GANADOS EN MEDINA DEL CAMPO

Mal tiempo y poca concurrencia

Medina del Campo.—Se ha celebrado el mercado semanal de este pasado domingo con muy poca concurrencia ya que la época no es apropiada aún para esta clase de mercado.



CONDUCTOR SIEMPRE CON UNA COPA

A CANNES

La película de Erice «El espíritu de la colmena» va a representar a España, y esta es la primera vez que ocurre, en la Semana de la Crítica de Cannes. Por otra parte, parece que otras películas españolas podrían concurrir este año al prestigioso e importante certamen cinematográfico. Los organizadores han pedido a Orson Welles y a su productor André Vicente Gómez la película «El otro lado del viento», aunque no se sabe si podrá estar lista para el mes de mayo, en que se celebra el dicho festival. Además, hay mucho interés en los medios del mismo por conseguir la película de Berlanga «La muñeca» (Life Size), así como también por la película última de Saura. Finalmente no sería descabellado pensar que estuviese lista para las fechas del festival dada la rapidez con que trabaja Buñuel «El fantasma de la libertad», la película que ahora está rodando.

DISCURSO

Peró antes que Cannes esté la Semana de Valladolid y en ella, como ya se ha anunciado, se producirá el discurso del director general de Cinematografía que promete ser importante. Las declaraciones hechas, que han sido recogidas en nuestras páginas, han motivado un clima de interés y expectación entre todos los cinefilos. Temas como el de las nuevas pautas para la censura, tanto para la producción nacional como para exhibición de films extranjeros, y el de la consolidación de la industria cinematográfica tienen el mayor interés. ¿Se afrontará por fin el tema del cine, desde la Administración, con una mentalidad realista y verdaderamente contemporánea?

PRESIDENTE

Otra noticia de festival, ahora referente al de San Sebastián. Se ha reunido el comité local de dicho certamen, que preside el alcalde de la ciudad y que no tomó ningún acuerdo a la espera de nombramiento de nuevo alcalde, excepto la aceptación de la propuesta del director del certamen, don Miguel Echarrí, sobre director del jurado internacional para este año. Según dicha propuesta, ese cargo lo ocupará el realizador norteamericano Nicholas Ray.

EN SAN REMO

Es la época propicia para hablar de festivales y seguimos con el tema. Del 10 al 16 de marzo se celebrará en San Remo la XVII Muestra Internacional del Film del Autor. Participarán en ella treinta y seis países, entre ellos España.

CERTAMEN DE CORTOS

Las ciudades españolas convocan sus premios de todo tipo, entre ellos también los dedicados a películas. Hemos recibido la convocatoria del II Certamen Internacional de Films Cortos «Ciudad de Huesca», patrocinado por aquel Ayuntamiento y organizado por la Peña recreativa Zoti. Tendrá lugar del 15 al 20 de abril y constará del concurso, una exposición internacional

del cortometraje y una retrospectiva de films cortos de directores aragoneses de ayer. El tema del concurso es libre, pero se excluyen las películas exclusivamente turísticas, es decir sin argumento, o publicitarias.

PROYECTOS

Alguna noticia de proyectos cinematográficos: Rovira Beleta piensa llevar a la pantalla el éxito teatral de Ana Diosdado «También usted podrá disfrutar de ella»; el rodaje está previsto para esta primavera. Analía Gadé y Arturo Fernández que trillaron juntos en «La mentira tiene los cabellos rojos», volverán a formar pareja para «Matrimonio al desnudo», de Tito Fernández, y acompañados por Teresa Rabal, Eduardo Rodrigo y Jaime de Mora.

PROGRAMA

Buen comienzo del programa de la semana del 16 al 24. El lunes se proyecta «Domicilio conyugal» (por única vez) el film de Truffaut que sigue a «El amor a los veinte años» y a «Besos robados»; en él se trata la ternura de la vida diaria, la intimidad del hogar y su felicidad. Hay otros tres estrenos, «Llamas en la ciudad», que es un policiaco inglés, dirigido por Sidney Hayers, sobre un caso de un pirómano; «Una dama y un bribón», un Lelouch entre comedia policiaca, satírica y humorística, con Lino Ventura y Françoise Fabian, y «Una razón para vivir y una para morir», film hispano-franco-italiano, entre bélico-venegativo y «western», con James Coburn, Bud Spencer y Telly Savalas. Una reposición de cierto calibre es «La última vez que vi París», de Richard Brooks, con la Taylor, Van Johnson y Donna Reed.—R. B.

DE SOCIEDAD

Natalicio

En la Policlínica «18 de Julio» ha dado a luz felizmente un niño, cuarto de sus hijos, la esposa del secretario general de la Diputación, don Ramón Huerta Huerta, de soltera Ana María Rico Tomás.

Tanto la madre como el recién nacido se encuentran en perfecto estado.

HOJA de CARIDAD

Dirigida por Caritas Diocesana San Agustín. 2. Teléfono 412658

Número 79

Hace poco más de un mes que dimos a conocer el número anterior de esta HOJA DE CARIDAD. Señalábamos que, con ocasión del superávit que se había producido en la campaña «Navidad para todos», dicho superávit se destinaba a los casos de esta HOJA, y con él se resolvieron, juntamente con las cantidades procedentes de otros donativos, hasta 14 casos. Y a ellas tenemos que agregar ahora los donativos recibidos últimamente, que han sido éstos: Uno de 2.000 pesetas, otro de 1.225, destinado a cubrir parte del caso 281 (el importe de unas medicinas), y otro de 500 pesetas. En total, el fondo es de 5.385 pesetas.

Los casos resueltos han sido el 281 y el 282, aunque este último no en su totalidad, pues faltan todavía 536 pesetas para dejarle liquidado. Por ello le incluimos en la presente relación.

Caso núm. 282.—Faltan 536 pesetas para cubrir este caso, cuyo total ascendía a 3.000 pesetas, ayuda económica para un matrimonio con 2 hijos cuyo esposo, joven, padece enfermedad.

Caso núm. 283.—Unas obras de carácter urgente en vivienda cuya situación es grave y pone en peligro la integridad física de algunas familias. Dichas obras de acondicionamiento ascienden a 6.225 pesetas.

Caso núm. 284.—Se precisa una silla de ruedas para una señora de cierta edad, que se encuentra imposibilitada. El importe de la silla es de 4.900 pesetas.

CARITAS ES LA CONFEDERACION DE ENTIDADES DE ACCION CARITATIVA Y SOCIAL DE LA IGLESIA CATOLICA



CELEBRACION EN ESPAÑA DEL CONGRESO MUNDIAL SOBRE LA EDUCACION

Acudirán 400 especialistas
de todo el mundo

Madrid, 16.—El subsecretario del Ministerio de Educación y Ciencia, ha comunicado al presidente del Sindicato Nacional de Enseñanza, la autorización para la celebración en España del Congreso Mundial sobre la educación, que se celebrará en Benidorm en julio de 1974 en el centro estatal, que tiene la categoría de escuela internacional, colegio «Lope de Vega».

Este será el tercer congreso mundial, ya que los anteriores se celebraron en Nueva York (1970) y Frankfurt (1972).

Dicho Congreso supondrá la presencia en España de 400 especialistas en materia de educación de todo el mundo, y versará sobre la problemática de la enseñanza cara al año 2000.

La celebración de este Congreso mundial se ha conseguido por gestión de la Unión de Centros de Enseñanza del Sindicato con el apoyo de la Organización Sindical.

"GALERNAZO" A LA VISTA

Se teme en Bilbao uno de los temporales más fuertes de los últimos años

El tiempo es ya infernal, con lluvia, viento y frío

Bilbao, 17.—Un tiempo infernal—con lluvia abundante, viento y frío—sufrir hoy la provincia de Vizcaya, lo que ha abierto paso al temor de un fuerte temporal en el mar Cantábrico, pronosticado ayer por los hombres del tiempo.

Según informa hoy "La Gaceta del Norte", desde la estación radiocostera de Ondárroa, uno de los puertos más importantes de este litoral, se temía "uno de los temporales más intensos que se recuerda en los últimos años".

"Las olas —proseguía el pronóstico— pueden tener carácter de «montañas», lo cual constituye un grave riesgo para todo tipo de navegación marítima".

Cuando los hombres del mar tuvieron noticia de la proximidad del temporal que se cernía sobre parte del Atlántico y Cantábrico —"galerazo" se denomina— se dispusieron a tomar sus medidas. La radio costera de Algorta-Guecho informó que numerosas embarcaciones habían puesto proa hacia sus puertos de base. Sin embargo, los que se hallaban en alta mar se disponían a capear el temporal.

Hasta el momento se carece de más noticias sobre el desarrollo de este temporal y los efectos que haya podido producir.—Cifra.

200 PERSONAS BLOQUEADAS POR LA NIEVE EN LA SIERRA DE ANCARES

Lugo, 17.—Doscientas personas se encuentran bloqueadas por la nieve en los clubes deportivos y mesones típicos en la sierra de Ancares, parque natural de Galicia, a consecuencia de las nevadas del sábado y domingo. Es espesor de la nieve es de más de un metro e impide a los vehículos regresar a sus lugares de partida.

Dichas instalaciones hoteleras disponen de luz eléctrica, calefacción y viveres. Pero desde hace dos días no funcionan sus teléfonos.

Ayer domingo, don Pedro Rodríguez Orozco, de El Ferrol del Caudillo, calzado con raquetas, anduvo sobre nieve cuatro kilómetros, para regresar con las direcciones telefónicas de muchas de las personas incomunicadas que habían acudido a pasar el fin de semana y practicar el esquí, para tranquilizar a sus familias.

Las personas bloqueadas se encuentran sin novedad. La máquina quitanieves ha sido incapaz durante el domingo de limpiar la carretera de acceso.—Cifra.

Devuelven bajo secreto de confesión una pieza de alabastro robada en la catedral de Avila

Avila, 17.—Una hermosa pieza de alabastro inglés, siglo XVI, que formaba parte del tríptico denominado "La Asunción de Nuestra Señora" y que fue robada el 31 de octubre, en el Museo de la catedral de Avila, ha aparecido felizmente.

Acaba de ser devuelta en Madrid, bajo secreto de confesión. El jueves se recibió en el Obispado, una llamada telefónica desde Madrid, comunicando el lugar donde había sido entregado el alabastro, trasladándose un canónigo hasta la capital de España, donde recibió la pieza, sana y salva, reintegrándola al Museo de la catedral.

Las memorias de Pablo Neruda están en Barcelona

Barcelona, 17.—Las memorias del premio Nobel, Pablo Neruda, según ha podido saberse, se encuentran en Barcelona desde hace unos días. Parece ser que los textos del escritor chileno están en poder del agente literario Carmen Balcells, que los recibió de la viuda de Pablo Neruda, quien, recientemente pasó por la ciudad condal.

Con este hecho se desmiente que dichas memorias, redactadas por Neruda hasta pocos momentos antes de su fallecimiento, desaparecieron por el asalto que se efectuó en su domicilio de Punta Arenas, a raíz del pronunciamiento militar del día 11 de septiembre del año pasado que derrocó al Gobierno presidido por Salvador Allende. Asimismo, se tiene la seguridad de que se pudieron salvar numerosos escritos y poemas inéditos del último premio Nobel de literatura.—Cifra.

Primer laboratorio español de licuación de helio

Zaragoza, 16.—El primer laboratorio español de licuación de helio va a ser instalado próximamente en la Facultad de Ciencias de esta Universidad, constituyendo esto el primer paso para la formación de un centro de baja temperatura.

Con tal logro se contribuirá a la puesta en marcha de estas técnicas y a continuar en España los temas de investigación en bajas temperaturas que antes tenían que realizarse en ciudades del extranjero.

El Consejo General de la Abogacía pide supresión de las jurisdicciones especiales

Madrid, 17.—Al término de la reunión del Consejo General de la Abogacía española, su secretario, el señor Sánchez Toves, ha facilitado una nota en la que entre otras cosas dice que fueron tratados diversos asuntos de su competencia y, entre ellos, se examinó la reciente ley de Colegios Profesionales.

Ha considerado también, el proyecto de ley Orgánica de la Justicia, actualmente en las Cortes, y atento a la trascendencia de tal proyecto han creído del caso hacer pública declaración de los puntos de vista que, en orden a las líneas generales del proyecto, representa al parecer de la abogacía española.

En tal sentido, debe hacer patente que no comparte la solución que en el proyecto se da al problema de la unidad jurisdiccional, proclamada, a juicio del Consejo, en un plano puramente teórico, pero que de hecho permitiría la subsistencia de las jurisdicciones especiales a través de organismos, tribunales y juntas más o menos administrativos y de la creación de los llamados tribunales centrales, que responden más que a una idea de especialización al mantenimiento disimulado de especiales jurisdicciones.

FUNCION DEL ABOGADO

Asimismo opina el Consejo que es insuficiente la estimación que se hace en el proyecto de la función del abogado ya que, de una parte, sólo la contempla en el marco de la actuación procesal, teniéndole por mero colaborador del elemento indispensable del sistema jurisdiccional, el juez, factor constituyente del proceso, y, de otra, la desvaloriza en su proyección extraprocesal.

Faltan, también, en el proyecto las declaraciones generales de los principios que las leyes procesales habrán de desarrollar, relativos a la seguridad y a la protección jurídica que debe alcanzar al justiciable desde el momento mismo de la primera inculpación.

TRIBUNAL SUPREMO

Desde otro punto de vista debe también hacer patente el Consejo las reservas que le produce el examen de las facultades a la competencia del Tribunal Supremo que anuncian y que pudieran representar unas meras formalidades jurídicas y de la creación jurisprudencial.

Inaugurada en Valencia la Feria del Juguete

622 fabricantes nacionales
y 62 extranjeros

Valencia, 16.—Ha sido inaugurada la XIII Feria Española del Juguete, en su primera edición con carácter internacional.

Presidió el director general de Exportación, a quien acompañaban el gobernador civil de Valencia, comisario de Ferias del Interior, alcalde de la ciudad, presidente de la Diputación, presidente de la Feria Internacional de Valencia y presidentes de la Feria del Juguete y de «Didasteo» y de las otras Ferias monográficas de Valencia.

En esta XIII Feria Internacional del Juguete asisten 692 fabricantes nacionales, que ocupan 3.897 «stands», frente a los 3.593 del pasado año; en cuanto a fabricantes extranjeros, son sesenta y dos los participantes, destacando trece de Italia, doce de Japón, once de Alemania Federal, ocho de Inglaterra, seis de Francia, cuatro de Estados Unidos, dos de Hong-Kong y otros tantos de Pakistán, y uno por cada uno de los siguientes países: Hungría, Suiza, Holanda y Noruega.

Tras ser visitada la Feria del Juguete, las autoridades asistentes pasaron a hacer lo propio en la segunda Feria de Elementos y Material de Enseñanza y Técnicas Educativas «Didasteo».

DOCE MILLONES DE BARRILES AL AÑO SE PUEDEN EXTRAER DEL YACIMIENTO PETROLIFERO DE AMPOSTA

Se mantiene la media de producción registrada en enero

Madrid, 18.—Doce millones de barriles podrían obtenerse anualmente del yacimiento petrolífero «Amposta Marino» de mantenerse constante la media de producción registrada en el pasado enero.

Según el semanario «Petróleo», en dicho mes la producción se elevó a 1.003.005 barriles, es decir, 32.355 barriles/día, y el ritmo de entregas fue constante.

Si se continúa a este ritmo durante los doce meses del año, la producción total se elevará a 1,6 millones de toneladas aproximadamente, lo que equivale a casi el 4 por 100 del consumo nacional, es decir, unos 43 millones de toneladas.—Cifra.

RENUNCIA A BUSCAR PETRÓLEO EN SIETE PERMISOS DE INVESTIGACION

Bilbao, 18.—Tras realizar desde 1953 labores de búsqueda de petróleo en las provincias Vascongadas, norte de Burgos y Santander, una empresa relacionada con el INI ha renunciado a siete permisos de investigación de hidrocarburos.

Los siete permisos afectaban, según informa «El Correo Español-El Pueblo Vasco», a los términos vizcaínos de Carranza, Trucios, Santurce, Berbo y Bilbao, al alavés de Ereeniega y al burgalés de Bronte.

La empresa en cuestión es la Compañía Petrolífera Ibérica, S. A. (COPISA), en la que participa el Instituto Nacional de Industria. Los citados permisos se han considerado extinguidos y han revertido al Estado las superficies a inspeccionar, en calidad de zonas de reserva.—Cifra.

MOSA

Vehículos de ocasión
Procedentes de operación
cambio.
Totalmente revisados.
Grandes facilidades de pago.
Visite nuestra exposición en
Ctra. San Rafael 64 o llamen al
teléfono 421626-SEGOVIA

La sociedad te necesita. La Seguridad Social te ayuda. Infórmate en el Servicio Social de Recuperación y Rehabilitación de Minusválidos. María de Guzmán, núm. 52, teléfono, 2336868, Madrid.

GUIA MEDICA ODONTOLOGOS Y CLINICAS

CLINICA GILA
Traumatología — Cirugía general, Vascular — Varices
Accidentes de trabajo — Accidentes de tráfico — Autónomos
Consulta de 10 a 1
San Francisco, 23 Segovia Teléfs. 415492 y 412088

CENTRO DE REHABILITACION "LA PIEDAD"
MARCELINO DE ANDRES CUADRADO
Afecciones de huesos, músculos y articulaciones.
FISIOTERAPIA. MECANOTERAPIA. Gimnasio. Masaje manual.
ELECTROTHERAPIA: Corrientes Galvanofarádicas, Onda corta, Ultrasonidos. Microondas y Estimulaciones eléctricas musculares.
FOTO-TERMOTERAPIA: Ultravioletas, infrarrojos. Hornos de Bier.
HIDROTHERAPIA: Piscinas, baños turcos, saunas. Baños de parafina.
Horas de consulta de 9 a 2 y de 4 a 8.
Paseo Ezequiel González, 27 Teléfono 414445

JESUS H. CANO
Médico oculista
Oftalmólogo del Estado y oftalmólogo del Seguro de Enfermedad por oposición. Forense médico de Registro Civil y médico de casas de socorro. Avenida Fdez. Ladreda, 18, Segovia. Teléfonos 413869 y 412713
Consulta diaria de 11 a 1 y de 4 a 6

RAFAEL D. CALDEVILLA
POTENTE
Ex-profesor ayudante de la Facultad de Medicina de Valladolid
Medicina interna — Cardiología
Lunes, jueves y sábados, de 12 a 2
Cervantes, 22, 2.º A (edificio Caja de Ahorros)

J. M. RODRIGUEZ MARTIN
Aparato digestivo-Rayos X
Exmédico de la Clínica «La Concepción», de Madrid
Consulta: Mañanas de 12 a 2
Tardes de 6 a 8 (excepto sábados)
Plaza Conde Alpuente, número 4
Teléfono 411710

B. BARAHONA
Médico oculista
Consulta diaria
Plaza Doctor Laguna, 2, 1.º
Teléfono 411746

LUIS GARCIA CARRETERO
Ex-profesor ayudante de la Cátedra de Dermatología de la Facultad de Medicina de Valladolid
Piel, sangre y sexuales
Análisis clínicos
Consulta diaria de 9,30 a 12,30
F. Ladreda, 2 (Azoguejo). Tl. 411465

JUAN ANTONIO PERTEGUER
Aparato digestivo Rayos X
Consulta de 11 a 1, 2.º
Independencia, 3, 2.º Tel. 413743

FRANCISCO DE JUAN
A. Respiratorio A. Circulatorio
Espírometría Electrocardiografía
Consulta de 12 a 2 y de 5 a 6
excepto sábados
Gobernador Fernández Jiménez, 17

D. VIDAECHEA
Médico-oculista
Del Hospital. Oftalmólogo del Estado por oposición
Colón, 1
Consulta diaria: 12 a 2 y de 5 a 6
Teléfonos: Clínica, 412049
Domicilio, 413902

CARLOS DE LA FUENTE
Puericultor del Estado
Jefe hospitalización pediátrica de la Seguridad Social
Enfermedades de la infancia
Consulta 11 mañana pidiendo hora

A. DEL CANIZO SUAREZ
Garganta, nariz y oídos
Consulta diaria de 12 a 2 y de 4 a 6
Muerte y Vida, 4. Teléfono 412034
Segovia

JUAN DEL CANIZO
Médico Rayos X
Ha trasladado su consulta de Muerte y Vida, 4 a Conde Sepúlveda, 27
1.º, izquierda. Consulta de 12 a 2
Teléfono 420636

Si desea comprar
un TRACTOR o
EQUIPO INDUSTRIAL
compre



Distribuidores para España:
PARES HERMANOS, S. A.
Barcelona - Zaragoza
Madrid - Sevilla - Llerida

AGENTE PARA SEGOVIA:
AGROINDUSTRIAS
NUÑEZ

Fernández Ladreda, 12
Carretera San Rafael, 56
Teléfonos 41 52 76 y 41 52 77

Se necesita
matrimonio,
el con carnet segunda,
sin hijos
Dirigirse, sólo por escrito, a
Publicidad «RACES»
Ladreda, 16,
indicando trabajos realizados.

DISCOS La Casa del Siglo XV REGALOS



Ama de casa:
Otra interesante promoción SPAR
del 18 al 23 de febrero

Galletas María Cuétara
Caja 900 gramos 29,00

Galletas Tostada Cuétara
Caja 900 gramos 29,00

Margarina 3 gustos
Tarrina 250 gramos 13,90

Sardinas en aceite SPAR
Lata 180 gramos 11,50

Mayonesa Solís
Frasco 125 gramos 14,25
Frasco 250 gramos 24,90

Y continúa, hasta el sábado,
nuestra venta anti-cuesta

SELLOS VALISPAR EN
TODAS LAS COMPRAS

Aquí todos los DEPORTES

2-0 ANODINO ENCuentRO EN EL EMBARRADO CAMPO DE EL PEÑASCAL

Ni la Gimnástica Segoviana ni el C. D. Ciempozuelos fueron capaces de sobreponerse con su juego al estado del terreno

ALINEACIONES.—S. D. Gimnástica Segoviana: Bellota; Mariano, Emilio, Vegas; Alonso, Migueláñez; Manolo (Del Río), Diego, Cuéllar (Tato), Cerezo y Julito.

C. D. Ciempozuelos: Romero; Castañeda (Gerardo); Trompette, Paco; Luis, Heredia; Félix, Quesada, Santamaría y Coque (Anover).

ARBITRO.—Sr. Núñez Acera. Los jugadores le facilitaron una actuación que él tampoco se quiso complicar. De todas formas no quiso saber nada de las áreas y así un empujón a Julito de Castañeda y otro de Alonso a Alberto, quedaron sin castigo. Consideramos, por tanto, su arbitraje regular.

GOLES. 1-0. Minuto 4. Falta que lanza Vegas, Cuéllar, pese a la oposición de Paco, se lanza en plancha consiguiendo un espléndido gol.

2-0. Minuto 36. Otra falta. En esta ocasión es Diego quien la lanza y ante la pasividad de la defensa visitante, Vegas consigue introducir el balón en la red.

Incidencias

Mucho frío con viento molesto. Mal estado del terreno de juego (para no perder la costumbre). Buena entrada (para la mala tarde) y mala (valga el juego de palabras) para las arcas del club. Trece saques de esquina lanzaron los visitantes por cuatro de los locales. El guardameta del Ciempozuelos salió con pantalones largos (por aquello del frío y el barro). Tarjeta blanca para Heredia por protestar decisión arbitral.

Destacados

Por el Ciempozuelos, su extremo izquierdo, Coque, y el medio Heredia. Por los azulgrana la gran actuación de bellota y el debut muy positivo de Manolo.

Vencedor: el barro

La Gimnástica ha conseguido otro

resultado favorable. Para lograrlo le han bastado treinta y seis minutos. Después, nada más. Y claro está, a quien esto escribe le gustaría dar por concluida aquí esta crónica, porque la verdad, el encuentro no dio más de sí. Pero...

Se jugaba el minuto cuatro cuando la Gimnástica consiguió su primer gol. Aplausos. Felicidades. «Esto se pone interesante» (comentaba el aficionado). Pero todos nos equivocamos. Los minutos, aun con presión azulgrana, transcurrían monótonos y sin peligro aparente de cara al marcador.

Mas hay algo que si quisiéramos destacar, porque si el aficionado se ha tomado la molestia de leer detenidamente la alineación azulgrana, se habrá dado cuenta de que en ella existen seis nombres eminentemente

defensivos: Mariano, Emilio, Vegas, Migueláñez, Alonso y Cerezo. Durante unos minutos del primer tiempo (treinta) no se dio mucha importancia a la situación de estos hombres, debido, sin duda, al dominio ejercido por los azulgrana. Se ponía empeño y se luchaba por la posesión del balón.

Un lanzamiento de Julito (m. 20) pasa rozando uno de los palos y una falta que lanza Diego se va fuera por poco.

Pero los minutos pasan y el barro pesa. Los azulgrana, que juegan sin extremo derecho (Manolo se fue al centro) lo empiezan a notar. Migueláñez, que cubre ese lugar, no puede hacerlo todo. En los minutos finales del primer tiempo se deja notar, de forma alarmante, la falta de hombres en la línea de medios. Los azulgrana (¿cansados?, ¿conformes con el marcador?) se echan para atrás. Cerezo, en un puesto que no es el suyo, estaba aquí y allá, pero muy flojo y sin precisión en las entradas. De lo expuesto ya a salir el por qué del dominio visitante en la segunda mitad.

Ya en los últimos minutos de esta primera parte, Bellota hubo de emplearse a fondo. Quesada y Alberto le dieron trabajo y dificultades. Fue el aviso que no se supo o no se quiso ver.

Con el comienzo de la segunda mitad los muchachos del Ciempozuelos salieron «a por todas». Sus deseos de acortar la ventaja azulgrana eran manifiestos. Mas el terreno de juego contaba, y de qué forma! en sus aspiraciones. Dominan mucho, pero sin mayor peligro. Sus acciones, lentas por el barro, eran frenadas por la superpoblada defensa azulgrana. Las «melees» dentro del área local fueron muchas. Una muestra de ello son los doce saques de esquina que lanzaron los visitantes en esta segunda mitad por ninguno de los locales.

En el minuto 29 de esta segunda mitad, Anover, que había sustituido a Coque, falló solo delante de Bellota con toda la ventaja de su parte, un gol hedho. Y aún hubo de realizar Bellota otra espléndida parada, diez minutos después, al lanzamiento de una falta que sacó Félix.

Aquí se acaba todo. Los gimnásticos porque tenían dos goles, y los visitantes porque se veían impotentes para resolver lo que tanto les había costado a través de todo un terreno enfangado.

Resumiendo: La Gimnástica ganó. Pero una vez más salió a «relucir» el conjunto defensivo que, por diversas circunstancias, lesiones, planteamientos, etc., tanto han imperado esta temporada.

La tendencia defensiva de los jugadores azulgrana es manifiesta. Ayer, con la reaparición de Alonso (mal día y peor campo para ello), Emilio se limitó a ser el defensa fácil que no tiene apreturas y su dedicación fueron las alas, sobre todo la de Vegas, quien por no tener a quien marcar se lanzaba a ayudar a los delanteros sin la suficiente fuerza para bajar con rapidez a cubrir su puesto. De Cerezo ya dijimos todo. Migueláñez, queriendo estar en todos los sitios, pero sin fortuna. Mariano, «como siempre». Cuéllar con un gol de «bandera» y pare usted de contar. Julito con mucha fuerza y escaso peligro, y Diego luchador infatigable pero con menos fortuna que otras veces.

Por su parte, el C. D. Ciempozuelos demostró una gran fuerza en sus hombres. La segunda mitad fue, aunque sin fortuna, totalmente suya. Son jugadores de gran talla, sobre todos los defensas. Adolecieron de una falta de puntería en sus ataques y así su dominio no pasó del lanzamiento de un buen número de saques de esquina, de los que no supieron sacar provecho. De todas formas nos gustaría verles actuando otra vez, pero con un mejor terreno.

Esto es todo lo que dio de sí un encuentro pobre de calidad y, sobre todo, de mucho, pero que mucho, barro.

J. M.ª

EL C. D. ACUEDUCTO PERDIO EN EL TIEMBLLO POR 2-0

La actitud parcial del árbitro influyó en la derrota segoviana

ALINEACIONES.—El Tiemblo: Valle; Becerril, Higuera, Garzón; Rementería, Reviejo; Losas, Víctor, Río, López y Roberto. González sustituyó a Río y Sánchez a Becerril.

C. D. Acueducto: Javi; Pablo, Varas, Santos; Juan Antonio, Romano; Valentín, Ignacio, Marino, Chiqui y Rodero. No hubo cambios.

ARBITRO: Sr. Martínez Martínez; permitió el juego duro de los abulenses, hacia los que fue claramente parcial en sus decisiones.

Como ya se preveía, el encuentro fue muy feo. Son dos equipos que se encuentran en la tabla empatados a puntos, y por fuerza había que disputar el partido con el máximo rigor, buscando un triunfador que pudiera servir de impacto para aspirar a puestos mejores. De ahí que tampoco faltaran los nervios ni, en el bando abulense especialmente, el juego duro, que hizo mella en los muchachos segovianos.

La primera parte discurreó en medio de un continuo forcejeo por ambos lados. No había un equipo que se impusiera claramente. El Tiemblo atacaba con entusiasmo y el Acueducto tenía que esforzarse en rechazar aquellos ataques a la vez que respondían los segovianos con otros en los que igualmente llevaban al área rival.

En medio de este tira y afloja, que se repartió, repetimos, por partes iguales entre los dos clubs, se llegó al descanso sin que hubiera variado el marcador. Buen síntoma era para el Acueducto, que veía cumplida su misión al terminar estos primeros 45 minutos.

En la segunda parte, siguió el juego duro abulense, que el árbitro no cortó en ningún momento, mientras sancionaba una y otra vez a los segovianos, causando en ellos la natural desmoralización. Y no es que con esto queramos justificar la derrota, porque lo cierto es que el Acueducto tuvo también ayer, además de un equipo en contra, el árbitro. Pese a todo, los segovianos serenaron su juego y aunque la tónica general de la segunda parte fue muy similar a la primera, no es menos cierto que los segovianos llegaron a imponerse más que los propietarios del terreno, quienes vieron en peligro sus ansias de triunfo. El tiempo transcurrió sin que se registraran variaciones en el marcador, y sin que el árbitro dejara de señalar faltas y más faltas contra los visitantes, ante la natural desesperación de éstos.

Todo se vino abajo para el Acueducto a sólo tres minutos del final. Tanta falta sobre su portería tenía que dar, forzosamente, resultado, y así, en esos tres minutos, llegaron, sorprendentemente, los dos goles que iban a suponer la victoria de El Tiemblo.

Así es el fútbol y así hay que aceptarlo, con sus «cosas» y con los errores que vuelven un partido en contra de un equipo que aspiraba seriamente, como los segovianos en esta ocasión, a conseguir algún positivo.

INTERINO

BOXEO

Tony Ortiz, descalificado en el octavo asalto ante Arcari

Turín (Italia), 17.— El español Tony Ortiz ha perdido su oportunidad de alzarse con la corona mundial de los superligeros al ser descalificado en el octavo asalto del combate que disputó al italiano y actual campeón de la categoría, Bruno Arcari.

El combate fue dirigido por el alemán occidental Drudi, cuya actuación ha dejado mucho que desear, ya que desde el inicio de la pelea favoreció descaradamente al italiano, amonestando a Tony Ortiz continuamente y no viendo las irregularidades del campeón.

La pelea ha sido la típica de dos auténticos fajadores. Ausencia total de técnica y gran intercambio de golpes. El italiano, a pesar de su inferioridad en estatura, ocho centímetros menos que Ortiz (1,65 por 1,73) supo imponer la distancia que le convenía, el cuerpo a cuerpo.

Cuando el árbitro decretó la descalificación de Ortiz en el octavo asalto, aunque previamente se había anunciado que no la habría, Ortiz había recibido un duro castigo, sobre todo en el tercer asalto, recuperándose en los siguientes, y golpeando duramente la soga izquierda de Arcari, que sangraba abundantemente por ella.

NATO, QUE SE RETIRA, RETUVO EL TITULO MUNDIAL DE LOS PLUMAS

Panamá, 16.—El panameño Ernesto «Nato» Marcel retuvo esta noche

Resultados y clasificaciones

PRIMERA DIVISION

Gijón, 2; Murcia, 1.
Granada, 0; At. de Bilbao, 0.
Castellón, 2; Zaragoza, 1.
Real Madrid, 0; Barcelona, 5.
R. Sociedad, 1; Málaga, 1.
Español, 2; Oviedo, 0.
Celta, 1; At. de Madrid, 3.
Santander, 0; Valencia, 1.
Elche, 1; Las Palmas, 0.

J. G. E. P. F. C. Puntos

Barcelona	22	14	5	3	51	15	33	11
At. Madrid	22	11	4	7	34	19	26	6
Málaga	22	10	6	6	22	20	26	4
At. Bilbao	22	10	5	7	23	20	25	3
Zaragoza	22	10	5	7	33	29	25	3
Granada	22	9	6	7	20	22	24	2
Valencia	22	10	3	9	29	22	23	3
R. Sociedad	22	9	5	8	26	30	23	1
R. Madrid	22	7	8	7	27	24	22	2
Español	22	9	3	10	20	22	21	1
S. Gijón	22	10	1	11	34	39	21	3
Celta	22	8	4	10	32	33	20	2
Castellón	22	6	7	9	19	27	19	2
Elche	22	7	5	10	14	20	19	3
Oviedo	22	8	2	12	24	33	18	2
Murcia	22	5	7	10	20	30	17	5
Las Palmas	22	8	1	13	17	27	17	3
Santander	22	5	7	10	21	34	17	5

SEGUNDA DIVISION

Linares, 2; Hércules, 0.
Cádiz, 3; Sabadell, 0.
Levante, 4; Coruña, 1.
Sevilla, 2; Orense, 0.
Tenerife, 3; Burgos, 0.
Valladolid, 2; Salamanca, 2.
Osasuna, 3; Tarragona, 0.
Córdoba, 1; Betis, 1.
Baracaldo, 4; San Andrés, 0.
Rayo Vallecano, 2; Mallorca, 0.

J. G. E. P. F. C. Puntos

Betis	22	12	10	2	44	21	34	12
Cádiz	22	12	8	4	34	22	32	8
Salamanca	22	14	4	6	37	25	32	8
Tenerife	22	12	6	6	34	21	30	6
Hércules	22	11	6	7	33	26	28	4
Sevilla	22	10	7	7	29	24	27	1
Mallorca	22	7	12	5	23	17	26	2
Tarragona	22	10	6	8	31	25	26	4
Valladolid	22	8	9	7	43	31	25	1
Córdoba	22	10	4	10	39	37	24	1
San Andrés	22	9	6	9	24	23	24	1
Baracaldo	22	8	8	8	25	30	24	1
Sabadell	22	7	10	23	35	21	3	3
Orense	22	7	6	11	24	32	20	4
Rayo Vall.	22	8	4	12	23	36	20	4
Linares	22	7	5	12	21	31	19	7
Osasuna	22	6	7	11	22	38	19	5
Burgos	22	7	3	14	23	32	17	7
Coruña	22	7	3	14	20	39	17	7
Levante	22	6	3	15	23	30	15	9

PRIMERA REGIONAL ORDINARIA

G. Segoviana, 2; Ciempozuelos, 0.
Alcobendas, 3; Aravaca, 0.
Pozo Vallecana, 1; Móstoles, 1.
San Fernando, 2; Urbis, 2.
Socuéllamos, 0; Toledo, 0.
Aranjuez, 4; Quintanar, 0.
Ventas, 1; Pozuelo, 1.
Alcorcón, 2; Orcasitas, 1.
Unión Copains, 2; Herreros, 0.
Boetticher y N., 4; Vallecas, 0.

J. G. E. P. F. C. P.

Toledo	24	15	9	0	72	21	39	
Alcorcón	24	10	5	3	47	18	37	
Boetticher	24	13	6	5	42	26	32	
Segoviana	23	12	4	7	46	29	28	
Ventas	24	10	8	6	35	28	28	
San Fernando	24	11	5	8	41	33	27	
Pozuelo	24	10	7	7	40	36	27	
Apostolado	24	8	10	6	25	27	26	
Vallecas	24	10	5	9	42	41	25	
Móstoles	24	7	10	7	36	28	24	
Urbis	24	9	6	9	41	39	24	
Orcasitas	23	9	4	10	38	33	22	
Aranjuez	24	7	10	36	37	21		
Socuéllamos	24	8	5	11	28	31	21	
Alcobendas	24	8	5	11	35	27	21	
Quintanar	24	7	5	14	35	51	17	
Herreros	24	6	4	13	38	55	16	
Pozo Vallecana	24	5	6	13	30	57	16	
Unión	24	6	4	14	25	54	16	
Aravaca	24	3	5	16	25	56	11	

PRIMERA REGIONAL PREFERENTE

V. de Baños, 4; Llaciana, 0.
La Bañeza, 4; Hullera, 0.
Júpiter, 2; Benavente, 1.
C. Rodrigo, 7; Zamora Prom., 0.
At. Palencia, 2; Valladolid P., 2.
Béjar Industrial, 6; Medenense, 0.
Burgos Prom., 6; C. D. Iscar, 0.
Arandina, 2; Bembibre, 1.
Fabero, 2; Monterrey, 0.
Cuéllar, 4; Cacabelos, 1.

J. G. E. P. F. C. Puntos

Valladolid P.	24	16	7	1	63	11	39	15
Béjar Ind.	24	16	6	2	68	13	38	12
Burgos P.	24	13	8	3	53	23	34	12
Júpiter L.	24	12	6	6	39	19	30	6
Cacabelos	24	14	4	6	53	31	30	6
Venta de B.	24	14	2	8	38	25	30	4
La Bañeza	24	10	7	7	32	25	27	3
Benavente	24	12	3	9	43	36	27	3
At. Palencia	24	10	5	9	44	31	25	1
C. D. Cuéllar	24	11	3	10	36	30	25	1
Medenense	24	10	4	10	24	28	24	
Chudal R.	23	9	3	11	42	33	21	3
Fabero	24	9	3	12	22	39	21	3
Bembibre	24	8	5	11	24	43	21	1
Arandina	24	8	4	12	31	44	24	4
Hullera	23	5	8	10	22	34	18	6
C. D. Iscar	24	6	4	14	25	58	16	6
Monterrey	24	6	3	15	25	39	15	9
Zamora P.	24	3	3	18	12	64	9	15
Llaciana	24	2	4	18	15	71	8	16

PRIMERA PREFERENTE Y AFICIONADOS

Calvo Sotelo, 4; Arganda, 3.
Avila, 3; R. Vallecano, 1.
Loganés, 0; At. Madrid, 0.
Alcalá, 2; Real Madrid, 1.
Guadalajara, 0; Co.1 Moscardó, 4.
Alcázar, 0; Talavera, 1.
Conquense, 1; Manchego, 0.
Torrejón, 2; At. Valdeprado, 0.

SEGUNDA REGIONAL GRUPO II

Torrijos, 3; Criptanense, 0.
Los Yébenes, 2; H. Alcarreño, 2.
At. Pinto, 0; San Lorenzo, 0.
Daimiel, 4; Yepes, 1.
Santa Bárbara, 0; Uralita, 2.
Sonseca, 3; San Prudencio, 0.
Tarancon, 3; Galapagar, 0.
Mejoreño, 1; La Solana, 5.
El Tiemblo, 2; Acueducto, 0.
Colmenar, 2; Carrillo, 1.

LEA VD. EL ADELANTADO

Viajes AZOR

Billetes avión y ferrocarril en el acto

Ladreda, 20 Tel. 41-54-39

ZUMO DE FRUTAS

Interesa distribuidor con organización de reparto, buena moralidad y solvencia, introducido en el ramo de alimentación y hostelería, para SEGOVIA y poblaciones limítrofes.

Diríjanse con amplias referencias al Apartado n.º 33 de Murcia

Claro triunfo de Maertens en la Vuelta a Andalucía

Málaga, 17.— El corredor belga Freddy Maertens se ha proclamado vencedor absoluto de la XXI Vuelta Ciclista a Andalucía, que terminó hoy en Málaga.

El corredor español Andrés Oliva fue el vencedor del Premio de la Montaña.

La etapa de hoy, entre Granada y Málaga, sobre un recorrido de 143 kilómetros, fue ganada por Huélmalo seguido de Lasa y en tercera posición Maertens. Esta ha sido la noticia más importante que ha producido la etapa. En la meta malagueña, donde se presentó el pelotón compacto de participantes, se impulsó Huélmalo. No pudo el belga redondear su victorioso paseo por las carreteras andaluzas triunfando en la última etapa. Pero sí se ha adjudicado la Vuelta con todos los pronunciamientos favorables, dejando constancia de una clase nada común que le presenta, al decir de todos cuantos le han visto en acción, como un posible nuevo Merckx. Es joven, 22 años; ambicioso y muy trabajador en la carretera.

El premio de la montaña se lo adjudicó Oliva, con 45 puntos, seguido de Huélmalo, con 31.

La clasificación general de metas montañas

Trágicas inundaciones en Argentina

Cincuenta muertos y 200 desaparecidos

Buenos Aires.—Alrededor de 50 muertos, 200 desaparecidos y 50.000 evacuados, además de cuantiosos daños materiales, han provocado hasta el momento los temporales e inundaciones en once provincias del noroeste argentino. Santiago del Estero, la provincia más perjudicada, ha superado todos los records en lo que va de siglo, con su capital casi sumergida. Las comunicaciones permanecen interrumpidas y están cortados los puentes y caminos. Varios aeropuertos fueron clausurados.

El Gobierno de la nación declaró hoy mediante decreto zona de desastre los territorios de las provincias de Jujuy, Salta y Santiago del Estero. Al mismo tiempo se ha constituido una comisión que coordinará la ayuda del Gobierno y funcionará en el Ministerio de Bienestar Social.

El Servicio Meteorológico Nacional informó que la persistencia de las precipitaciones se debe

a la llegada de grandes masas de aire húmedo que se desplazan del océano Atlántico hacia el noroeste.

El presidente de la República, Juan Domingo Perón, se informa permanentemente sobre la situación en las provincias afectadas e impartió órdenes para que inmediatamente se remedié la situación de los damnificados.

Desde que se iniciaron las lluvias, son cerca de cincuenta las víctimas de los temporales. Ocho personas perecieron en Mendoza al ser arrastradas por un aluvión. En Santiago de Estero eran diez hasta ayer las muertes confirmadas, 17 en Tucumán, doce en Jujuy, dos en Salta y una en Formosa.

De acuerdo con la información, el número de desaparecidos asciende a 200, pero se teme que sean más.

Solyenitsin, autorizado a permanecer en Suiza indefinidamente

Zurich, 18.—El Gobierno suizo ha hecho saber al exilado soviético Alexander Solyenitsin que puede permanecer indefinidamente en este país y escribir lo que desee.

El ministro suizo de Justicia, Kurt Furgler, dijo ayer durante una entrevista radiada que, «a Solyenitsin se le ha dado un visado permanente y que puede quedarse en Suiza todo el tiempo que desee».

Los extranjeros que residen en este país obtienen visados válidos únicamente para tres meses.

Las autoridades del Gobierno en Berna manifestaron que el autor soviético podría escribir lo que quisiera, pero, como los demás extranjeros, debe respetar la ley y no hacer declaraciones públicas que pudieran perjudicar las relaciones con otro país.—Efe.

LA FAMILIA DE SOLYENITSIN PUEDE SALIR DE LA U.R.S.S.

París, 18.—Andrei Gromiko, ministro de Asuntos Exteriores de la U.R.S.S., confirmó hoy en París que la familia de Alexander Solyenitsin podrá reunirse con el premio Nobel en Occidente cuando le desee.

En la rueda de prensa celebrada en la Embajada de la U.R.S.S. en la capital francesa Gromiko dijo refiriéndose a la obra de Solyenitsin, que su país «no necesita de su brebaje emponzoñado».—Efe.

SE NECESITAN CONDUCTORES

primera especial para pueblo cercano a Madrid. 7349387 y 2157358. (4.149-2)

Atentado contra una oficina de turismo española

Bruselas, 17.—Dos «cocktails Molotov» fueron lanzados anoche contra la Oficina Española de Turismo y contra una de las tres sucursales del Banco Español en Bruselas.—Efe.

Bélgica

Las azafatas tienen que ser bonitas

Bruselas, 17.—La existencia de una «comisión estética» que decide cada año si las azafatas de la compañía aérea belga Sabena son lo bastante bonitas como para seguir trabajando fue denunciada ayer aquí como una de las discriminaciones que sufren las azafatas en razón de su sexo.

Marie-Thérèse Cuveliez y Marijke van Hemeldonck, del comité de acción belga A Trabajo igual, salario igual, expusieron ayer, en el curso de una conferencia de prensa, la situación discriminatoria de las azafatas, analizando la carta-tipo de contratación que Sabena dirige tanto a los camareros como a las azafatas.

Entre las condiciones de contratación, según pusieron de manifiesto, está que las mujeres deben ser solteras, viudas o divorciadas y sin hijos, mientras que esta condición no se pone para los hombres.

Por otra parte, la «buena presentación», constituye el punto número tres para las mujeres y el punto número ocho para los camareros.

Además, durante el periodo de aprendizaje, que es idéntico para ambos sexos, el camarero puede tener una remuneración superior a la que la azafata puede alcanzar, y en el mismo tercio de los sueldos, mientras sólo el 8 por 100 de las mujeres tienen algún grado y ganan, por lo tanto, más del mínimo, el 48 por 100 de los camareros se encuentran en tal situación.

Finalmente, sólo para las azafatas existe, a partir de los treinta y ocho años, una convocatoria anual ante una «comisión estética» que puede,

en los mejores casos, conceder prórrogas anuales hasta los cuarenta y cinco años de edad, más allá de los cuales no está previsto, al menos en Sabena, ninguna reconversión de la azafata a otro puesto dentro de la misma compañía, según pusieron de relieve las dos miembros del comité de acción.—Efe.

JUNTA GENERAL DE

BSL "BANSALIBER, S.A."

Sociedad de Inversión Mobiliaria

CAPITAL SOCIAL.

- 3.000 millones de pesetas en acciones de 500 pesetas totalmente desembolsadas.
- Reservas: 3.000 millones. Total Recursos Propios: 6.000 millones.
- Primera Sociedad de cartera por sus recursos. Creada por el Banco de Santander.
- En la oferta pública de acciones hecha por éste el 5 de Octubre de 1973 fueron 32.916 los adjudicatarios de las mismas; de ellos, 19.545 con menos de 100 acciones.

POLITICA INVERSORA:

- Coincidente el periodo de operaciones de Bansaliber —último trimestre del año—, con una fuerte baja en las cotizaciones, se siguió una prudente política de inversiones, con predominio de la "posición dinero"
- Se invirtieron hasta fin de año 1.980 millones (33 % de sus recursos propios)
- En el periodo "31 de Octubre - 31 de Diciembre" el Índice General de la Bolsa de Madrid perdió 15.48 puntos. El valor teórico de Bansaliber ganó 2.49 puntos, colocándose en 202.49 por ciento al finalizar el año.

RESULTADOS DEL EJERCICIO (3 meses)		BALANCE AL 31.XII.73 (después de aplicación resultados)	
	MILLONES	ACTIVO	MILLONES
—POR VENTAS DE VALORES	34.5	TESORERIA	4.234,6
—POR CUPONES Y DIVIDENDOS	6.3	CARTERA	1.980,9
—POR VENTA DE DERECHOS Y PRIMA		DEUDORES	57,5
ASISTENCIA A JUNTAS	0.1	TOTAL	6.273,0
—INTERESES BANCARIOS	39.9	PASIVO	
TOTAL INGRESOS	80.8	CAPITAL	3.000,0
		RESERVA LEGAL	1.500,0
		FONDO DE FLUCTUACION	1.500,0
		ACREEDORES	204,4
—MENOS: GASTOS GENERALES	— 0.07	RESULTADOS A C/ NUEVA	68,6
BENEFICIO TOTAL	80,73	TOTAL	6.273,0

OTROS PUNTOS DE INTERES:

- Totalmente amortizados los gastos de constitución y de ampliación de capital.
- Inversión en valores al día de la Junta: 2.482 millones.
- Valor cotización de la acción al 8.2.74: demanda al 224,5 %



Solyenitsin, o como demonios se diga

Solhenitsin, o Solyenitsyn, el hombre-ejercicio de mecanografía, Premio Nobel de Literatura de los dos que se han concedido en las últimas décadas para hacerle la Pascua a la Unión Soviética, diga lo que diga el coro de matronas de la Gran Prensa Internacional, se debe sentir muy contento en su recobrada pelleja. Porque para un ciudadano ruso no debe ser grano de anís que le venga, en la Fiscalía del Estado un funcionario de la KGB (ahora se llama así a la GPU, aviso a los antibolcheviques demodés) y le lea una miaja de papel en que se le acusa de traidor a la U. R. S. S. Se ha recordado que tal imputación, como segunda parte del plano operativo, conlleva la ejecución ante un escuadrón.

Solhenitsyn, a continuación de la meditante lectura hecha, ha sido introducido en una aeronave y enviado a la República Federal de Alemania. El Estado soviético ha hecho saber que su familia puede seguirle.

Y Solhenitsyn debe de estar sorprendido de la ocurrencia del buró político. Porque esas cosas se resolvían antes en su país de otra manera.

Solhenitsyn es un escritor, y un buen escritor. Como muchos del gremio, carece de la capacidad admirativa hacia las obras del sistema que tanto ha servido a tanta gente para vivir en paz, e incluso engordando. Solhenitsyn se introdujo en el feo negocio de la denuncia, escribió obras críticas—es un decir—contra el régimen comunista, se permitió hacer declaraciones y soportó que en torno a su cabeza de viejo marino del Mar Blanco creciera el halo de los mártires del terror rojo. Solhenitsyn tenía cuajo suficiente como para saber lo que le podía pasar, y hacerlo de todos modos. Lo hizo. Y le ha tocado la lotería.

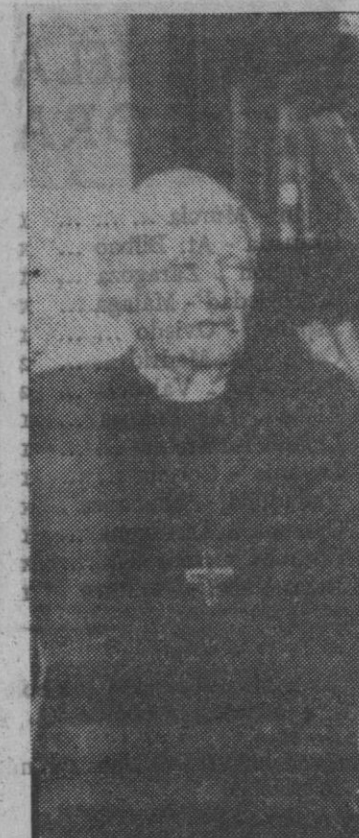
Decimos todo esto porque en este país, que no tiene ninguna semejanza con el natal del Premio Nobel, habría mucha gente, que a falta de otra excusa se dedicaría a incendiar librerías. E incluso quien las incendia.

Solhenitsyn ha sido objeto de una gravísima compulsión. No se debe echar a nadie de su país natal y privarle de su nacionalidad por un puro delito de ideas. Es motivo de escándalo que así suceda. Nos unimos, enfáticamente, a la protesta universal.

Parece claro que es de vigencia un sucedido que nos contó un visitante de la llamada República Dominicana. En tiempos de Trujillo, un residente español presentó unos escritores a un general: éste los miró, y dijo: «Intelectuales, qué bueno: maduritos para fusilarlos a todos».

¿UN MILAGRO PARA EL AÑO 2.000?

La unidad de las Iglesias Católica y Anglicana



El doctor Ramsey, primado de la Iglesia Anglicana

Nueva York, 16.—El paso decisivo en la unificación de las iglesias Anglicana y Católica es posible para el año 2000, según el arzobispo doctor Ramsey, primado de la Iglesia de Inglaterra. El arzobispo Ramsey hizo sus observaciones en una conferencia de prensa, en Nueva York, con ocasión de la reunión anual del Instituto Episcopal de la Trinidad (Trinity Episcopal Institute).

Principal promotor del acercamiento con Roma desde el Concilio Vaticano II, el primado de la Iglesia Anglicana observó que los estudios anglicanos y católicos habían hecho ya grandes progresos: han llegado a declaraciones de acuerdos sobre la Eucaristía y el ministerio, conocidos como los acuerdos de Windsor y de Canterbury. Esta tendencia hacia la unión se pone de manifiesto en las parroquias locales anglicanas y católicas, que celebran con frecuencia seminarios religiosos conjuntos.

«Algunos cambios en la última década han sido milagrosos—dijo el arzobispo Ramsey—y, efectivamente, podemos asistir a un milagro antes de fin de siglo». Las condiciones para el total acuerdo —indicó el primado— exigirán el reconocimiento por Roma de la validez de las ordenaciones anglicanas y el aceptar las celebraciones eucarísticas anglicanas como «verdad» Eucarística.

Lavadoras Lavavajillas Miele

por 1.000 pts. al mes J. HORCAJO, S.A.

Si dispone de 300.000 a 500.000 pts.

y quiere montar su propio negocio, nosotros le montamos y organizamos una empresa de ámbito nacional con patente y exclusiva para Segovia y provincia. Dirigirse por escrito a: Sr. Cano, calle Eguliz, 6 Madrid-10

Operados de cataratas

mejoren su visión usando lentillas especiales

Consulte a VIDAECHEA Optico diplomado Especialista en niños GABINETE DE LENTILLAS Fernández Ladreda, 10, 4. Teléfono 41 39.02 (pida hora)



Una sección
que
coordina

A. S.

«El crítico al que más temo es mi mujer», dice Andrés do Barro

“En este momento me interesa ser comercial”.
“Estuve más de un año sin grabar
y debo recuperar el tiempo perdido”



La reaparición de Andrés do Barro con «Mes estoy volviendo loco», tras un año de silencio discográfico, tuvo carácter de verdadero acontecimiento durante la pasada temporada. No en vano se recuperaba a uno de los cantautores más populares de la canción española. «Si vienes a San Simón» es el título de su nuevo lanzamiento y está en la línea de los grandes éxitos de do Barro. De ello, y de otras cosas, hablamos con Andrés en las 15 preguntas siguientes:

—¿Satisfecho de tu reaparición discográfica con «Me estoy volviendo loco»?

—Bastante. Puede que no haya sido ningún gran «boom» pero ha tenido una buena carrera comercial, cumpliendo perfectamente su objetivo de inaugurar mi nueva etapa discográfica.

—¿Cómo es «Si vienes a San Simón»?

—Bueno; las canciones no pueden explicarse; hay que escucharlas. Pero creo que «Si vienes a San Simón» va a pegar fuerte.

—¿Temas que te acusen de ser demasiado comercial?

—En este momento me interesa ser comercial, lo cual —si se hace dignamente— tampoco es tan fácil como algunos suponen. Estuve más de un año sin grabar y debo recuperar el terreno perdido. Pero soy totalmente incapaz de sentarme a componer con la idea fija de escribir una canción comercial. Las canciones me salen espontáneamente.

—¿Autor o cantante?

—Me considero más autor que cantante. Puede que no tenga una voz extraordinaria, pero creo ser el más indicado para cantar mis canciones.

—¿Eres muy exigente como autor?

—Mucho. Tengo una gran facilidad para componer, lo que me permite desechar las canciones que no me parecen del todo buenas.

—¿En qué te inspiras para componer?

—Normalmente, mis letras no son complicadas. Me gusta la sencillez y los pequeños detalles cotidianos. Además para un gallego, Galicia es una constante fuente de inspiración.

—¿Te gusta la canción de amor?

—Sí, las considero muy importantes. Pero la canción de amor sería, no la del «te quiero desde el día que te vi».

—¿Detestas algo de tu profesión?

—Nada en absoluto. Soy un artista muy independiente, que no se deja condicionar por nada ni por nadie. Desde el principio de mi carrera he tenido la suerte de poder salvaguardar en todo momento mi libertad.

—¿Eres una persona hogareña?

—Sí, mucho. Lo que más me llena es mi familia. Soy muy feliz con Paula, mi mujer, que además es el crítico más temible que tengo. Los niños siempre me han entusiasmado, y ya tengo tres: Andrésito, Nicolás y Andrea, que sólo tiene tres meses.

—¿Tímido o audaz?

—Tímido; muy tímido. Me siento cada vez más seguro ante el público, pero actuar en directo todavía me impresiona.

—Un defecto.

—Soy algo extremista en mis decisiones. Carezco de «mano izquierda» y a veces la sinceridad me compromete.

—Una virtud.

—Imagino que tendré alguna, pero son los demás quienes dicen verla.

—¿Cómo es tu carácter?

—Soy una persona muy reposada. Me cuesta mucho enfadarme.

—Hobby.

—Me gustan los coches y soy un gran amante de la naturaleza. Me encanta dialogar con los amigos. También practico el fútbol.

—¿Tus proyectos más inmediatos?

—Este disco con «Si vienes a San Simón» y «Así namoradíñas» es el anticipo de un LP de próxima aparición. Varios discos míos van a ser editados en Alemania y quiero cuidar más el mercado europeo. Y el de América, claro. Este año va a ser muy movido para mí.

UNA CANCIÓN TÍPICAMENTE ESPAÑOLA

Daniel Velázquez ha grabado nuevo disco, cuya cara A es «Volverás otra vez». En este título igualmente que con «Pensarás», encontramos una estructura de canción típicamente española. En ambos casos, «Pensarás» y «Volverás otra vez», el quiebro y el melisma, dos típicos elementos de la música española, han dado la «atmósfera» a ambas canciones.

DAVID GATES, SOLISTA

—... «Si nos separamos algún día, seguiré siendo igual de feliz; hemos pasado muy buenos ratos tocando y hemos dejado detrás nuestro algunos buenos canciones».

Esta afirmación es típica de la modestia de David Gates, ya que «esas buenas canciones» a que se refiere no son, ni más ni menos, que algunas de las grabaciones más populares y ya clásicas de estos últimos años; canciones que él inmortalizó como cantante solista y compositor del grupo Bread.

En todas ellas, algunas de las cuales han conseguido varios discos de oro, encontramos la voz característica de David que envuelve los textos de las canciones hasta conseguir un sonido que «fans» del grupo Bread en todo el mundo identifican de manera instantánea con su cantante solista.

Pero, a pesar de todas esas buenas canciones que quedan tras él, hay todavía un número incontable de grandes temas que vendrán de David en solitario. Su primer álbum como cantante solista, que, significativamente, lleva el título de «First», contiene diez de estas canciones, cada una de ellas escritas, producidas y arregladas por el propio David con el acompañamiento de una serie de extraordinarios músicos de grabación como Jim Gordon, Russ Kunkel, Jim Horn y el ex-colega del grupo Bread, Larry Knechtel.

—«La gente siente y se da cuenta de las posibilidades que hay en una amplia serie de cosas e ideas, pero no lo sabe expresar. Lo que yo intento es expresarlo para ellos. Si se le pregunta a alguien qué es lo que siente sobre cualquier cosa y te lo explican con sus palabras, estas palabras no servirán por supuesto para texto de una canción. Pero si tú trabajas sobre ellas, las desdoblas, las distorsionas, les das la vuelta una y mil veces, puedes llegar a conseguir algo. Y entonces, cuando las escuchan, se te

acercan y te dicen: «Oh, comprendo exactamente lo que quieres decir...», entonces has conseguido el necesario denominador común».

Y en esta excepcional capacidad de David de trasladar y convertir en canciones las actitudes y emociones del momento, lo que explica su éxito al crear una respuesta inmediata y positiva en el oyente, una respuesta que convierte su música en un denominador común necesario para todos nosotros.

POR CULPA DE LA GASOLINA

La crisis energética, la enmarañada procesión de problemas en el suministro de combustibles, ha impedido que Dawn venga a España. Tan cierto como que «Tie a yellow ribbon» ha sido el single más vendido en el mundo durante el pasado año, o como que «Mi dulce gitana Rosa» ya está vendiéndose en grandes cantidades en nuestro país.

La historia comenzó hace unos cuantos meses, cuando el manager de Dawn en colaboración con la Bell internacional, preparó una gira europea para los primeros meses del año. En esta gira estaban comprendidos países como Inglaterra, Holanda, Francia, Alemania, Dinamarca, Italia y, por supuesto, España. Enero y febrero iban a ser los meses elegidos. Pero en estos días, desde las oficinas de Bell en Londres, informan que la gira ha sido cancelada hasta próximo aviso.

¿Causas? La crisis energética. Dawn, ante el temor de que Europa se viera envuelta en un conflicto en cuanto a electricidad y medios de transporte y el enriquecimiento del valor del combustible, han decidido cancelarla y esperar otro mejor momento.

Y eso que el grupo, con su último álbum, «New time ragtime follies», parecía de nuevo empuñado en el éxito absoluto.

NOTICIAS

NUBES GRISES ha pasado a pertenecer al catálogo Ariola. En este conjunto ha habido un cambio: antes la solista era Alicia y ahora se ha incorporado Juanita. Ellos, que según han anunciado han cambiado de estilo, grabarán muy pronto para Ariola.

JUAN PARDO se encuentra en Londres grabando un nuevo long-play después de su enfermedad de garganta y ya restablecido totalmente, prepara un nuevo lanzamiento.

No hace mucho, en diversas revistas españolas apareció ROCÍO DURCAL, con el titular siguiente: «Rocío Durcal dice no a Raphael». Rocío nos ha aclarado este asunto: «Yo no he dicho ni si ni no a Raphael. Él, en una ocasión, me habló de hacer, en teatro «Los paraguas de Cheburug». Después él se marchó a América y este asunto ha quedado pendiente hasta su vuelta. Esto es todo».

MAX-B vive un momento importante artístico en nuestro país. Primero porque su LP, está teniendo un éxito que esperaba dentro y fuera de España, y además por la entrada de su música en la pantalla grande; ha intervenido en una película y tiene firmadas otras para continuar esta nueva carrera.

VLADY BAS, uno de los pocos músicos que hace jazz en España, sale ahora al mercado con un LP, con temas superconocidos que fueron discos de oro, dándole un tratamiento clásico en lo que a orquesta se refiere.

ALAMO, aparecen 4 nuevas referencias características del sello que son: «The spirit of rock & roll», el homenaje a Johnny Cash y dos LPs, de Domenico Modugno con sus principales éxitos.

OTRO PUNTO PARA «LOS PUNTOS»



Otro tanto para Los Puntos, que siguen una carrera vertiginosa de cara hacia el éxito. «God bye» ya podemos decir que ha superado en todas las listas del país.

Pero el mayor tanto para Los Puntos es que es uno de los grupos que más actúa en todo el país. Con tres o cuatro galas a la semana y de Norte a Sur y de Este a Oeste, no paran de trabajar. Por otra parte, la mayoría de las críticas han señalado que Los Puntos es uno de los grupos hispanos que mejor suenan en directo, con un sonido compacto e inequívoco de la verdadera personalidad del conjunto almeriense.

Por lo demás, Los Puntos siguen también acercándose a los estudios para perfeccionar ese sonido que sin duda han logrado que sea característico suyo. Un sonido interesante y digno, que destaca entre el de la mayoría de los grupos españoles, tan enérgicos como en estos últimos tiempos. Por tanto, otro tanto para Los Puntos.

HIGARSA

HIJOS DE IGNACIO GARCIA SA

AGENCIA URBANA: Gobernador Fernández Jiménez, 15 - Teléfono 41 45 22 SEGOVIA

BASE DE SERVICIOS: Ctra. de Madrid por San Rafael - Teléfonos 42 02 00-04-08

CONCESIONARIO PARA



Pegaso y SAVA

Le recuerda que hoy
tiene Vd. una cita
con el episodio

TVE
a las 21,30

«Seis toros y uno toreando»

de la Serie

“LOS CAMIONEROS”

OBRAS FALSIFICADAS EN EL LOUVRE AGATA LYS, LA GRAN TRIUNFADORA DE 1973



El Museo de Louvre, consagra actualmente varias de sus salas a una exposición temporal (durará hasta finales del mes de abril) cuyo tema son las falsificaciones en pintura, las copias y las imitaciones. En esta exposición aparece claro hasta qué punto los expertos mismos son susceptibles de equivocarse... ¡Hasta en el caso de Antoine Watteau, dibujante perfecto, pintor perfecto, excelente decorador! Obras de gran calidad entraron, en el curso de los años, en el Louvre, con su nombre. Poco a poco, se descubrió la diferente filiación de diversas de aquellas obras de arte. Hoy en día aún, la discusión se prosigue en torno a un «Hombre con un gorro» prudentemente presentado al visitante como «cuadro perteneciente a la escuela francesa del siglo XVIII». Si un autor no es Watteau, ¿será posible un día identificar a su genial pintor?

Esta exposición revela algunas de las astucias de los falsarios. Por ejemplo, a un cuadro perteneciente sin ningún género de duda a Rembrandt, se le añade una «pareja»: tema apenas distinto, mismos tonos, mismo tamaño. Vendidos los dos al mismo tiempo, el verdadero ayudará a hacer pasar al falso.

Si los especialistas de los grandes museos, que tienen a su disposición laboratorios y métodos modernos para detectar la menor anomalía sospechosa, cometen tantos errores, los propietarios de galerías tienen perfectamente derecho a equivocarse y es difícil establecer su culpabilidad o mala fe en caso de litigio. Los célebres «Peregrinos de Emaús», se atribuyeron a Rembrandt hasta 1850; se negó después su paternidad al cuadro y, en nuestro día, se cree que el mismo es una de sus obras tardías, terminada por un alumno.

ALGUNAS DE ELLAS SON TAN VALIOSAS COMO LAS PINTURAS AUTENTICAS

De los millares de lienzos reconocidos a Rembrandt solamente se le atribuyen en la actualidad quinientos

UN CUADRO FALSIFICADO PUEDE SER VALIOSO

Tras haber reconocido millares de lienzos, solamente se le atribuyen en la actualidad quinientos. Pero la inmensa mayoría de las «falsificaciones» son creaciones originales de inmenso valor, debidas a sus propios alumnos.

La falsificación puede ser buen o mal negocio, según los momentos. Así, por ejemplo, «Las cascadas de Tívoli», vendidas como obra de Hubert Robert, son obra de Fragonard, que no fue un pintor prolífico y que en la actualidad se cotiza mucho mejor que aquél.

Hasta el siglo XIX, los compradores no eran puntillistas respecto a la autenticidad. Se adquiría una obra porque gustaba, porque era de calidad, y no por el nombre del autor. Por otra parte, nadie ignoraba, ni ignora en la actualidad, que algunos de los más grandes pintores firmaban cuadros de los que no eran, propiamente hablando, autores: Rafael se contentaba con «inventar», trazar el diseño, dar instrucciones y corregir a sus alumnos; Poussin, dado el número de encargos que recibía, tuvo, sin duda alguna, un estudio en el que varios jóvenes trabajaban, Rubens, por su parte, hacía pintar bajo su dirección a alumnos que obtuvieron, más tarde, la misma fama que el propio maestro; Van Dyck y Jordans.

¿ES CONVENIENTE, PUES, QUE EXISTAN LOS FALSARIOS?

Puede uno preguntarse, de todas formas, hasta dónde llega la falsificación y dónde comienza la autenticidad. Todos los pintores han aprendido su arte copiando a sus predecesores: Dedacroix pintó varios Rubens y Cézanne copió otros tantos Velázquez; Degas imitó a Rembrandt, Théodule Ribot hacía increíbles imitaciones de Ribera...

Ocurre, también, que artistas de segundo orden inspiren a un verdadero genio. Un caso típico lo tenemos en Millet, cuyas obras carecen de brillantez, ¿qué más le daba ésto a Lavielle, grabador en madera, a quien no podía acusar de copiar, ya que su trabajo era de «interpretación»?... Habiendo visto un grabado en el que dos campesinos «según Millet», dormían, Van Gogh se inspiró en él para pintar «La hora meridiana»: una pareja aplastada por el calor, tendida en medio de un campo de espigas de oro e inundada de sol. La idea y los personajes no eran originales, pero el gran pintor cambió los tonos y la atmósfera.

Quizás Millet se hubiera sentido orgulloso de haber inspirado una obra maestra. Nuestros contemporáneos se muestran mucho más puntillistas: cuando Chagall o Dalí llegan a los Estados Unidos, por ejemplo, comienzan por hacer una encuesta para saber cuántos lienzos, falsificaciones o copias, provistos o no de su firma, han sido vendidos en el país en el curso del año.

Confesemos que los norteamericanos, con su poder de adquisición y su sed de «standing», animan a los falsificadores. Se sabe que Utrillo pintó cinco mil cuadros y que, a pesar de numerosos procesos, existe el doble de Utrillos en los Estados Unidos. ¿Cómo es ésto posible?... A veces basta, para vender bien una copia, enseñar al comprador el recibo de la Aduana. El vendedor, al desembarcar con su cuadro falso bajo el brazo, declara un Rubens o un Buffet y paga los correspondientes derechos: el comprador no se imaginará jamás que la administración pueda exigir varios miles de dólares por una obra sin valor. (Copyright Fiel-Servicios Especiales de Efe-France Presse.)

Víctor VINCENT



Agata Lys, la chica de Valladolid que volvió a su ciudad natal para ser la inmortal Doña Inés del Tenorio, entró en el cine con el año 1973 y ha participado ya en doce películas. ¿Cuál es la vedette del cine nacional o extranjero que pueda presentar un tal programa de realizaciones? Por ello todos los profesionales señalan a Agata como la gran protagonista y también la gran triunfadora.

«O consigo la internacionalidad o me retiraré —ha dicho Agata— no consentiré quedarme en un segundo lugar. Soy actriz hasta la médula, por temperamento, por vocación, porque creo que ésta es mi vía personal de desarrollo. Si no pudiera interpretar, me moriría».

Para que Agata Lys no muera, un único camino pues, el del triunfo, el que lleva a ese primer puesto en el cine internacional. Para conseguirlo, Agata Lys no repara en medios exteriores. Antes de irse a Valladolid para interpretar por primera vez en su tierra natal, estuvo en Barcelona para encargarse al creador de modas José Trullas una colección de vestidos que le costó un dineral.

Si es cierto que un libro ayuda a triunfar, para una mujer, para una actriz, un buen vestido la ayuda más y los de José Trullas son de esos que las dejan ya en mitad del camino del triunfo.

EXPLOTAR LAS RIQUEZAS SUBMARINAS

La tecnología destinada a descubrir, y eventualmente explotar, las riquezas minerales que se encuentran en los fondos de los mares, se está desarrollando aceleradamente.

Ya está a punto la cámara de televisión «Ocean», que buscará sistemáticamente los yacimientos petrolíferos y los campos de nodulos metálicos, vigilando también la explotación de toda clase de yacimientos submarinos.

MAQUINAS Y CONSTRUCCIONES MARINAS

Por su parte, los especialistas en material pesado de investigación minera submarina se apresuran a terminar los navíos especiales proyectados para dicha tarea. También se están preparando físicamente los hombres que tendrán que trabajar en los diversos sistemas de explotación submarina, hasta una profundidad de 600 metros. Están montándose submarinos especiales para descender a grandes profundidades, y las plataformas de explotación petrolífera en el Mar del Norte alcanzan ya las dimensiones de las mayores instalaciones similares de tierra firme. Es decir, que se están construyendo máquinas e instalaciones específicamente marinas, de dimensiones cada vez más importantes.

LA CÁMARA DE LAS GRANDES PROFUNDIDADES

La cámara «Ocean» funciona con una débil iluminación. Su peso y su tamaño son reducidos y es completamente automática. Como tendrá que soportar grandes presiones, se ha cuidado especialmente su resistencia mecánica.

Los creadores de esta cámara

La crisis de energía obliga a la búsqueda de yacimientos minerales en el fondo del mar

han pensado utilizarla sobre todo en la vigilancia y explotación de los yacimientos mineros submarinos. Tiene un cable de varios centenares de metros que la une con la superficie y por el que pasan tanto la energía necesaria a su funcionamiento como las órdenes de teledirección. Actualmente está equipado con esta cámara el navío de investigación petrolífera noruego «Havdrill».

BARCO BUSCADOR DE CARBON

Los norteamericanos, siguiendo un proyecto de Howard Hughes, están preparando navíos especializados en la búsqueda de los módulos metálicos que cubren inmensas extensiones de la su-

perficie submarina. Por su parte, los ingleses utilizan ya un navío destinado a descubrir yacimientos de carbón bajo el mar.

El «Wimpey Sealab» está trazando el mapa de un vasto yacimiento de carbón a lo largo de la costa Noroeste de Inglaterra. Ha realizado cinco perforaciones que proporcionarán a los ingenieros y geólogos del Instituto Nacional del Carbón británico los datos que les permitirán conocer el espesor y la calidad de las venas carboníferas. Las operaciones de taladro resultan muy seguras gracias a un sistema de inmovilización del

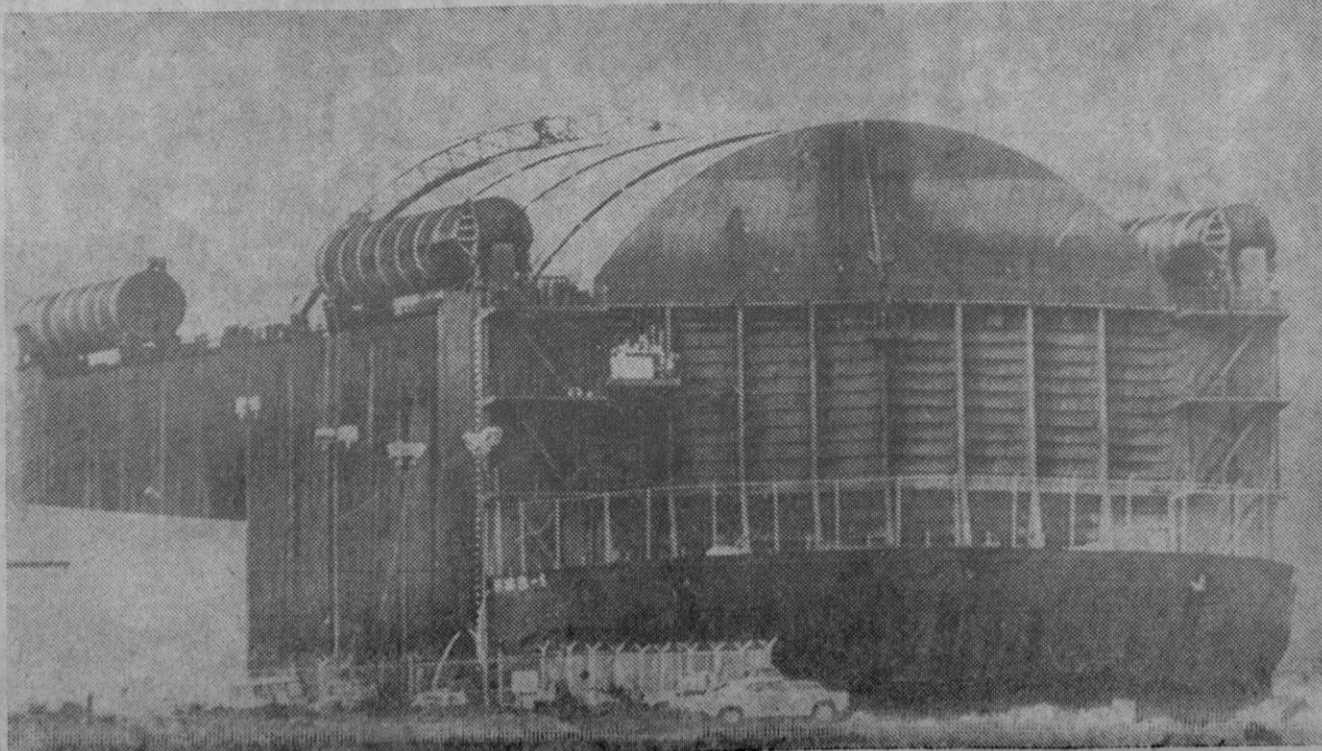
navío por hélices que gobiernan un ordenador y que permiten que el barco permanezca estable a pesar del oleaje.

En Francia, el Centro de Estudios e Investigaciones Técnicas Submarinas (CERTSM) de la Marina de Tolón está, construyendo equipos destinados a permitir la estancia prolongada, y el descenso a gran profundidad, de mineros y trabajadores del petróleo. Existe ya un submarino de bolillo, el «Griffon», que puede descender a 600 metros de profundidad y recoger muestras de minerales.

Toda esta preparación tecnológica para explotar las riquezas submarinas se ha acelerado de un modo extraordinario debido a la crisis de la energía.

LUCIEN BARNIER

(Fiel - Servicios Especiales de EFE-AFP)



LUZ FRIA PARA LOS ACCIDENTES AEREOS

Las antorchas bioluminiscentes son como gigantescos gusanos de luz

Nueva York.—(Crónica de IPS, especial para nuestro diario).—Cuando se produce un aterrizaje de emergencia en la noche, el problema fundamental con el que tropieza la evacuación del avión es el de tener que realizarla en la oscuridad más absoluta.

Normalmente, el comandante de la nave decide apagar todas las luces para evitar que cualquier chispa pueda prender fuego a la gasolina y hacer que ardan todos.

El descubrimiento de un tipo de luz fría similar a la de las luciérnagas, permitirá superar, a partir de ahora, esta clase de dificultades. La Administración Federal de Aviación Civil acaba de aprobar el uso de esta clase de iluminación en todos los aviones, cuando haya de realizarse un aterrizaje de emergencia nocturno.

El mecanismo de las antorchas

bioluminiscentes es extremadamente sencillo. Consiste en una ampolla de plástico llena de un líquido, en cuyo interior va otra ampolla de cristal, como la de una inyección, de otro líquido distinto. Presionando simplemente sobre el plástico con los dedos, se consigue romper la ampolla de cristal, al objeto de que los dos líquidos se mezclen. Es entonces cuando empieza a emitir luz del mismo tipo que la de las luciérnagas.

Esta fuente luminosa dura alrededor de 15 minutos, que es tiempo suficiente, en principio, para que los pasajeros logren salir por las puertas de emergencia.

Según ha revelado un investigador de Cyanamid, el principal producto químico de la antorcha es un derivado del ácido salicílico, que se activa por una disolución de hidrógeno y un catalizador.

ACCESORIOS LA UNION

Avda. Fernández Ladreda, 16
Teléfonos 412611 y 413363
SEGOVIA

Recambios originales
FEMSA